第壹家痔科醫生

[illegible] 女醫 李淑美

[illegible]

洪[illegible]梓 李[illegible] 白

民國十二年十月三十日

第一萬二千四百五十五號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES.

Wednesday 11th June 1924

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

本報特別啟事

一、成立年限　本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十四年

宗旨　今後宗旨注重實業教育

二、總經理　陳仁[illegible]

三、總編輯　周君南

五、編輯兼發行所　星加坡哥劈賓得力十一號

六、德律風　一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、每份一角　二、每月二元

三、三個月五元　四、六個月十元

五、十二個月十八元

△報費定例

外埠郵費另計并無論本埠外埠凡有欲訂閱本報者　請將中西文詳細住址及報費一齊惠下　否則報紙不答復

△告白定例

凡登全年告白者務須先收銀如半年截止照價收足　先此聲明以免後來[illegible]

各告白費須先繳[illegible]　本館謹啟

○柯摩真代乳粉以喂爾可愛之嬰[illegible]

Homogen 代乳粉是爲小兒女最適[illegible]品是用澳多利亞牧場所產最豐[illegible]牛乳所製造練時全未經人手移動誠爲母者之愛兒之最合宜的食品

Homogen

各藥房雜貨店均有出售

最近大総的食品柯摩真代乳粉

澳洲英爾本埠公民練乳公司監

請函索免費樣品試用

唯一代理人陸孟芝公司

住星洲馬六甲街十一號門牌

A. H. Lukmanji & Co.
11 Malacca Street,
Singapore.

英一千九百廿四年四月十四號

唯一優美之茶葉　曾獲金牌十次

◁茶葉廣告▷

頂上金標茶葉

此茶葉乃錫蘭所出茶葉中之最著名者也

提防假冒務須講買此茶葉

七州府馬來聯邦曼谷及婆羅州各咖啡茶店均購用此茶

唯一代理人星洲亞克八號巴多羅貿易公司

一九二四年五月一號

頂上青茶葉末

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

▷敬告爲母者◁

敬啟者本公司特在東陵律安伯樓（Amber Mansions, Orchard Road）設立拉托精粉諮詢部　凡關於嬰孩營之養看護等皆於該部表演　指導之該部　由馬祖斯夫人管理此外尚有極具　經驗之華人看護婦多人協助　其諮詢時間如下

（一）上午八時至下午十二時半

（二）下午二時至下午五時

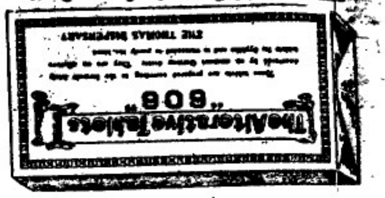
凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞煉乳公司謹啟

英一千九百廿四年二月二日

德國康寧藥房精製
內服六零六藥片

食樣圖式



此六零六片乃由德國著名醫生特將新六零六專司研究製成藥片功能清血化毒如瘋癩梅毒下疳魚口便毒骨髓毒及內外部一切楊毒各期梅毒凡二期三期毒已深入之後或多年老毒深入經神腦髓之內已成瘋癱難痊等症皆可療治如法服之最日斷根奏效神速世之患花柳症者幸爲留意焉

價目　每瓶壹元五　每打十五元

南洋代理會豐商店

民國十三年一月三號

○護牙劑…無敵牌牙粉

上海家庭工業社天虛我生新發明各種無敵牌牙粉係最酸質及祛熱防腐等藥製成質純淨潔味極清芳功能免除口臭防止蛀蝕又能杜絕牙痛與口腔喉管發炎諸症之發生誠一種最優美之護牙劑也各大僑商店均有經售諸君請購試之

南洋總代理中華商店啓
星加坡水仙門十三號

民國十三年三月一日

評論

中國築路運動與南洋僑商樹膠業之關係

（衛生）

嚮自歐戰結束而後。。南洋僑商。。所營據大之樹膠商業。。一落千丈。。銷途滯塞。價格低落。無待記者詳爲追述。。諒吾僑胞。。早已痛定思痛。然從經營者也。。現雖漸復舊觀。而銷路暢旺。。總不如前。。回顧歐戰時際之供不應求。。與年來之無法推銷。。膠價高低。。大有霄淵之別。。猶幸歐戰告終。歐美諸邦。。以得於戰協之教訓。。知火車之不如汽車也。。於是目光改注於汽車。。計自一九二〇年起。。至廿三年止。。美政府與人民共築九十萬英里以上之馬路。。是以全世界汽車輪胎之銷耗。。惟美國占統計百分之八三。八。但橡皮公司之營業狀況。與大戰時相較。尚欠百分之三〇。則南洋方面之樹膠業。。仍不能有暢利之進步。。今幸樹膠之發達時期至矣。。僑商振作之機會。。與時勢之需要。。相逼而來。。意者 殆天啟僑商以開發富源。。展拓經濟之運乎。。吾國藏富於地。百業荒廢。。以交通不便。。爲其主因。。國人病之久矣。。爰於昔年。。有修築全國道路之運動。。志士名流。。有建設全國道路協會之設。。奔走號呼。。催促國人之覺悟。。計兩年以來。。各地先後築成之汽車馬路。。三萬餘里。。成立之長途汽車公司。。六十餘處。。此不過大略推輪。。開交通事業之先。。以吾國幅員之大。。人民之衆。。將來道路之修築。。當止千倍萬倍十萬倍於今日也。。現在各汽車公司。。需用樹膠之額 日有增加。。已與僑商以莫大之利益。況來日正未可限。。我南洋僑商 顧不注意及此乎。。是築路運動。。雖日便利交通。。而其實際。。不啻爲我南洋僑商之企業運動也。。證諸曩者南洋樹膠業之發達時代。。僅供歐美各國之需。。而僑商所獲。。已屬不貲。。若嗣後推行於東方大陸。。土廣民衆。道路之穿貫。。如蛛網密布。。汽車輛數。。繼續增加無已。。而需用樹膠之供給。。較之往時。。當驟加無限之倍數。。倘不先爲籌畫。。屆時將有供不應求之感。。豈不貽爲憾事。。故吾人最近所切望於僑商者。。

一。產額之擴充　當力之經營。。須有切實把握。。斯能有成功之希望。。吾南洋僑商。。凡業樹膠業者。。當按年調查國內汽車馬路增加之率。及汽車之數。。加以精密的考慮。。而於種植樹膠時。。爲相當之擴充。。俾與日供求相應。。則僑商前所失之於歐戰結束時者。。今可取償於國內。。實爲一種快事。。故產額方面。。宜早爲擴充準備也。。

二。品質之改良　查南洋樹膠出品。。年來稍有低下之象。。是或因銷行之遲滯。。而漠不關心所致。。以後推銷國內。。當於選種時。。施以選擇。。收斂時加以製煉。。并須培養上隨時留意。俾品質日良。。效用日廣。。則是種權利。不爲外商所攘奪。而爲僑商所獨占。。故品質方面。。宜亟謀改良者也。。

三。附業之經營　僑商能以[illegible]用產額。供給於道路之交通。。而能使汽車路[illegible]穿全國。。則道路上可以經營之事業。多。。如[illegible]車公司也。關於附路礦山也。。森林沿路各項商[illegible]。取精用宏 僑商在此時之自由貿易。。實有絕大活力。較在外而受苛法限制者。。判若雲泥矣。。

四。築路之投資　建設全國長途汽車馬路。。應需款費。。不知其幾萬萬。。而修築道路。。殷本橫須籌集。。僑商對於祖國。。有紓難之表現。。國人對於僑商。。有擁擊之同情。。故僑商無論在何時何地。。均得享自由投資之權利。而吾國交通事業之收入。遠於百業。。是僑商又得 蘊蓄富藏之外府也。。

中國道路事業進行。。在南洋僑商。。有積極無限之利益。。顧此利益。。非可安居而享也。。坐待而成也。。權利所在。。義務即生。。況欲無限利益之早日獲得。。尤須於歲月上。。謀更多之縮短。。不勞而獲。天地間無是理。。亦無是事。。故南洋僑商思於短時期間得前所述各項利益。。當有充分問題二。。

甲 修築道路之運動　僑商對於築路上所獲利益。。固至多也 但所獲利益。。都在道路築成之後。。而吾國應築之道路。。何啻數百萬里。。此時僅築成尚未辦接之路三萬餘華里。而其他皆崎嶇觸目。。荊棘載途。。則僑商所獲利益。。仍屬少數。欲求多數之獲。。須全體參加於築路運動。。與國內人士。。爲一至之動作。。並以最勇猛的決心。。最奮厲的手段。。爲運動之先驅。。庶幾路成可望。。否則守株待兔。。其何能淑。。但築路運動之宣傳。。已歷年矣。。僑胞之加入。。寥寥無幾。。是則當爲南洋各埠僑胞告也—然道路事業。。方在萌芽之時。。桑榆非晚。。願我僑胞急起直追。而勉圖之。。

（乙）實助協會之進行　築路運動之加入。。固希望於吾南洋僑胞也。。而築路運動之實行。。則在全國道路協會。。吾僑胞欲向築路運動着手。。宜對協會與以熱忱之贊助。。盡量之扶持。。或努力徵求會員。。或慷慨助其經濟。。俾協會得盡其鼓吹提倡之責。。策其促進之功。。而後道路之修築有既。。僑胞之目的可達。。故吾對南洋各僑胞之加入協會。。認爲刻不容緩者也。。近如日本。。如菲律賓。。如美利堅。。旅滬士商。。多先後加入協會。。彼外國僑商。。見義勇爲。。猶且如此振勵。。矧南洋僑胞。。有祖國之關係。。有利益之希望。。有應盡之職責。。而能恝然置諸度外乎—未知僑胞能灼知學學之意否—竊吾僑胞之初往南洋也。。篳闢其里。。自闢天地。。寄人籬下。。辛苦經營。。其堅忍與毅之力。。誠足令人欽佩。。今願僑胞以此堅忍勇毅之力。。內而謀全國道路之建築。。上有政府之獎勵。。次受人民之歡迎。。且關利益有之實利。。較之在外人籬下。。開拓榛莽。。其苦樂當有不可同日而語者。。時會至矣—日月逝矣—人利所在。。人爭趨之 稍有游移。。他人捷足而先登矣—。。我最親愛之南洋僑胞。盍歸乎來—

本館專電

十日下午十時自上海發

◆此次北京政府所得德發債票之一千萬元、七〇用爲攻粵軍費、國〇議員與京內外輿論界、皆已開始攻擊・

◆日皇已下令任命加藤子爵組閣、

◆李準逗遛滬上、催餉待發、

◆王永泉潛往南京、懇蘇齊接濟在浙和立軍隊之餉械・返攻福建・齊未延見・

◆唐生智反對湘趙取銷自治・度態頓變 唐原屬宋鶴庚舊部・故爲傳唐有投宋、且作返湘先鋒之說

◆林虎軍敗退河源城內・

◆洪兆麟軍已過樟木頭、積極進攻石龍、

◆馬育航往港接洽孫陳調和事、其步驟先令雙方停戰、各守防地、

◆廣州共產黨・極遭各界之仇視・勢力一弱・

本坡要聞

◎最近航空消息一束

今日世界之交通・已由海陸競爭。變爲航空競爭。。觀最近數月來英美法葡各國・對於航空事業之進行。。不遺餘力。。及不惜鉅資・遣派航空遠征隊・飛行遠東各重要商港・考察一切。。以爲他日競爭之張本。。則今後商戰發結之所在。。從可知矣。。茲特將最近之航空消息・一束・列舉于次・以期引起同僑之注意焉。。

△北京歡迎法國飛行家陶爾西氏之盛況　最近北京訊云。。法國飛行隊隊長多爾西氏譯人「。。此行飛行中國各地。。沿途官吏。。皆極表示贊助。。而飛行時之最感困難者。。厥惟落地時之預備。此次飛抵北京南苑時。。曾由華人某飛機師 預爲佈置 其時蒞場參觀者。。不下千人。。尤以法人爲衆。此外但團代表及中國高級官吏亦衆。。華人曾開一歡迎入會 總統贈有紀念獎牌與證書。。航空處則贈有極精美之古玩多種。。歡迎會中 航空處長且親致歡迎詞。。余（陶氏自稱）亦親致答詞。。感謝歡處沿途協助之盛意云云。。

△陶爾西氏飛抵東京　實得力西報載九日英京電。。東京消息。。法國飛行家陶爾西氏已安抵東京云云。。（安陶氏于四月二十五日飛離巴黎。。五月十九日飛抵上海。。第瑞球島落地時。偶爾不慎。。致其機件。。遭受損壞。。此其此次遠行中第一次所遭之意外。。後由河內。。另運新機一架至滬。。始得以達其飛抵東京之最終目的地云。。）

▲葡國飛行家抵暹　實得力西報載九日英京電。。曼谷消息。。葡國飛行家業已安抵暹京云云。。又載九日曼谷電云。。葡國飛行家二人。。於九日上午七時一分由仲光出發。。已於同日下午十二時四十五分飛抵爹安。。此次飛行。。甚爲安適。。明日即將飛往暹羅之烏丹地方云云。。按葡國飛行家因其原機之飛機。。中途損壞。。曾在印度改用一英國式之飛機。。又自仲光至曼谷之路途。。約共長四百八十英里云）。。

◎將有討論取締街邊食物小販之公民大會出現

▲地點—本坡維多利亞大會堂・・・

▲時間—本月二十日下午五點十五分・・

自本坡工部局衛生司長主張嚴厲取締街邊食物小販後。。各界人士。。以此舉關係食民生計甚鉅。。僉以往

厦門春生堂
秘製袪風濕補藥酒天下馳名
總代理
實叻吉靈街尾郭協順號
總發行廈門魚仔市街永春春生堂主人郭祺祥啓
民國十五年五月十
評九

意。。而上次工部局委員常會。。曾有於本月內再開大會討論之表決。。而此等大會。。各法定團體。。或皆可選派代表。。發表意見。。茲悉各界已定于本月二十號（下星期五日）下午五時十五分。。假座維多利亞大會堂。。開公民大會。。以便徵求衆意。。共同群議討論一切云。。

◉怡保將開討論聯合售賣樹膠機關之大會

△本星期六日開會…

△討論之點共有十三則…

本日自由西報載十日怡保訊云。。此間樹膠種植商對於設立聯合售賣樹膠機關之提議。。已由霹靂中部種植公會發起。。訂於本星期六日。。假座怡保大會堂。。開各種討論大會。。凡中西各界領袖。。皆將請其蒞會。。發表意見云云。。其討論之點。。共計十三則。。茲特列舉其重要者七則如下。。

（一）該計畫必須修訂之處安在。。

（二）現時由蘇門答臘輸入樹膠之增加額。。是否暗係荷屬。。抑多係由四州府偷運出口者。。

（三）吾人對於輸入之樹膠。。是否應强其呈繳原始之證書。。

（四）馬來樹膠種植商公會代表之意見若何。。

（五）對於轉致馬來種植界意見於英國政府之辦法若何。。

（六）現時荷屬方面歐人與土人種植畝數之確數目究有若干。。又吾人請其加入合作之必要手續若何

（七）吾人是否應贊助此聯合售賣機關之計劃。。

◉黃君仲涵之靈櫬將運往荷屬安葬

▲本月廿八日…

爪哇糖商黃君仲涵逝世各節。。叠詳前報。。茲悉黃君靈櫬。。將于月之廿八號。。由協榮茂輪船公司之仲協號運往荷屬三寶壠埠安葬。。刻下黃君親友。。多在叻埠。。其長女公子蕙蘭約夫人。。亦將于日內由京抵叻。。以便親扶靈櫬返籍云。。又黃君生前。。關於法律上之交涉。。概由本坡多拉蘇與柏根夏狀師樓代理。。聞付其黃君遺產之分配。。現亦正由該公司之書記繁狀師代爲處理一切。。一俟黃君家屬齊集。。共同表決後。。即可宣佈云云。。

◉買代總領事業已抵叻

我國駐坡總領事自羅昌調任坎拿大總領事後。。外交部即委菲律賓總領事周國賢君繼任。。嗣因周君以菲島僑民案尚未解決。。一時不能到叻履新。。外交部因特將委現任泗水總領事買君文燕到叻代理。。各節已疊詳前報。。現悉買君業於前日由泗抵叻。。暫寓〇〇沙剌店。。大約本月十五日。。即可接任視事云。。

◉今晚本坡男青年會之名人演講

▲演講者爲本殖民地之按察司蘇瓦特爵士…

▲演題爲（太陽系）…

▲男女各界皆可蒞會聆聽…

探悉本坡男青年會特訂於今晚九時在該會內敦請本殖民地按察司蘇瓦特爵士演講（太陽系）之原理。。由輔政司衛斯氏主席。。凡該會會員。。與會員之友朋。。以及各界之男女來賓等。。皆歡迎聽講云云。。

◉賽球消息

▲華僑球隊停止比賽…

（訪稿）本屆本埠各球隊比賽成績。以僑生華人足球隊爲最優。。蓋自比賽以來。。華隊極屢戰屢勝也。。惟以各隊隊員。。因爭勝心過盛。。故於每次比賽。。各隊隊員之行動。。竟有超出賽球規則範圍之外。。致發生種種意見。。甚有借賽球。。以爲報復之機會者。。誠可歎惜矣。。即如上次華僑球隊與馬來人球隊比賽時。。馬來球隊之守門者。。以華隊隊員某君。。衝鋒奪球。。乃謂該員有意觸他。。竟于當場停止比賽。。先自發難。。欲與華隊打架。。幸經他人勸止。。未致鬧出意外之事。。但是次比賽。。于中途停止後。。即由當時之公證人。。將情形報告馬來由足球公會。。以憑核奪。。而定是非。。結果乃將土人球隊之守門人。。及華隊之先鋒員二人。。停止加入今後任何之比賽也。。此固當局維持運動之眞精神。。不得不如此辦理。。以儆將來者。。惟僑生華僑足球公會會友。。即謂當局之定判。。有不公允之處。。蓋當時發難者。。乃馬來球隊之守門人。。先欲用武者。。亦該守門人。。本隊之先鋒員二人。。爲自衛計。。不得不與其交手。。然已於事先被人勸止。。未曾發生衝突。。今足球公會當局。。乃祇將土球隊隊員之一人停止。。疎失公平。。遂大不服。。然公會業已如此定判。。則無反對之餘地。。因遂決議脫離足球公會。。不與任何球隊比賽云。。是以昨晚華僑足球隊與星洲俱樂部足球隊之比賽。。乃因此不能舉行矣。。以上云云。。係得諸訪聞。。或與事實不符。。今依有聞必錄之例。。將之登載。。以備考証。。

◉端蒙分校又募鉅欵

（來稿）端蒙校前兩天出發大坡勸捐。。得多數人之捐助。。已載昨報。。茲悉昨天又募得巨欵。。並誌姓名及捐欵數目於下。。以見熱心教育之熱心也。。勝祥源記捐銀二百元。。祥發祥和祥盛共捐銀七百元。。劉榮業榮利號捐銀三百元。。坤盛行捐銀二百五十元。。裕興號捐銀一百元。。玉發號捐銀一百元。。順福成捐銀一百元。。榮興隆捐銀一百元。。劉亨記捐銀一百五十元。。裕茂號捐銀一百元。。存振成捐銀一百元。。元成發捐銀一百元。。承元成捐銀一百五十元。。源順酒莊捐銀一百元。。郭■陞捐銀一百元。。協成隆捐銀一百元。。陳聰發捐銀一百元。。萬承源捐銀一百元。。

◉同文書報社舉行十三週紀念並開同樂大會之預聞

本坡同文書報社自開辦以來。。已歷十有三載。。平日對於社會各項公益。。無不力爲勸助。。久爲同僑人士所欽仰。。茲悉該社定於六月十二晚七點。。假座小坡爪哇街同樂園。。舉行十三週年紀念同樂大會。。業已柬請各界到會參觀。。想屆時必有一番熱鬧也。。茲將其同樂會秩序列左。。一奏樂　啟明軍樂隊）。。二社長報告（朱枝英先生）。。三國樂（華僑中學校國樂部）。。四新劇　富商（第一幕夫婦失和第二幕情話）本社白話劇團）。。五跳舞（Sleepy Time）。。六演劇（第三幕咖啡店服務第四幕被拐）。。七環州小曲　本社音樂部）。。八演劇（第五幕痛悔第六幕大哥報告實情九身調。。）（關蓮樹先生。。）曹公值先生。。）十演劇（第七幕富商斜劃第八幕店東逐件）。。十一化學遊戲　符福雄先生。。十二環州學術　符福雄先生）。。十三演劇　第九幕律師受賄第十幕竊竊秘密。。第十一幕法庭揭曉）十四幻術　樂羣學校幻術團）。。

◉結婚豫誌兩則

探聞華商銀行職員鄧君偉業。。與李君俊源之令妹李玉秀女士。。將于陽歷七月十一日（即夏歷六月初七日）在加東李宅舉行結婚典禮云。。又聞林義順君之次公子林君忠邦。。與李俊源君之令女公子李寶娘女士。。將于夏歷八月間舉行結婚典禮云。。

◉拳賽消息

（來稿）上次戰勝陳丁基君之西人伊地克內帝氏。。聞將于下星期五即本月二十號晚。。在歡樂園拳賽場內。。與日人太和氏。。作十回合之比賽。。其戰勝者。。則將與馬來由輕量英雄瑪托斯氏比鬪云。。瑪氏曾將陳君戰敗。。奪獲陳之英雄頭銜。。惟太和氏又曾將瑪氏戰敗。。而奪取其羽量英雄之頭銜者也。。

◉命案誌聞

探聞前日凌早。。離坐十三條石之惡刀打地方某膠園內。。曾有工頭一人。。被人以刀斬斃床上。。遍身傷痕。。死狀極慘。。事後偵探局長堅尼氏。。曾親到驗屍查驗。。有與該工頭同住之潮工二人。。現已在逃。。諒係是兇手。。至其行兇原因。。聞係因該工頭不依數交彼二人賭得之金所致了。。

◉搜獲僞幣

警察第五四七號。。于月之八日。。在巴西班讓給上巡觀。。忽見有一華人上前報告。。謂有人曾將一五角銀之假幣千之。。該警察乃令其同至其地。。見有華人二名在焉。。乃當場將其拿下。。搜查其身。。卒拿獲五角僞幣多枚。。共值十八元七角之鉅。。乃將該二犯帶回警局。。于日昨送案會辦云。。

◉圖騙被罰

海港部管理工人出勤時間之閩某。。因謬將未出勤工人之名列入工簿內。。意圖騙取該工人工金。。被當局查悉。。于日昨將其拿辦。。曾由法官判罰五十元。。或監禁一個月云。。

◉郵務消息

中日郵件之由婆羅洲丸運來者。。將於今日抵叻云。。荷德郵件之由尼得拉號運來者。。將於今日下午三時抵叻云。。倫敦五月念二號付郵函件　由帶士達號船運來者。。可望於本星期五早六點抵埠。。星洲郵件。。則可望于本星期六早。。由火車運來云。。

◉今日之樹膠行情

本日（六月十一日）早樹膠西商會樹膠公會之樹膠行情報告。。本坡標準白乳綢之價格。。買主方面爲三角五占又四分之一。。賣主方面爲三角五占又二分之一。。六月之期貨。。買主方面爲三角五占又二分之一。。賣主方面爲三角五占又四分之三。。七月九月之期貨。。買主方面爲三角六占又二分之一。。賣主方面爲三角六占又四分之三。。十月十二月之期貨。。買主方面爲三角七占又二分之一。。賣主方面爲三角七占又四分之三。。倫敦之標準白乳綢之價格。。賣主方面則爲一先令〇四分之三便士。。市況靜寂云。。

◉鼎新學校鳴謝

年來市況衰落。。商業凋零而受影響。。無米之炊。。巧婦所難。。荷非社會熱心家不時傾囊贊助。。其不入於僵境者。。幾希。本校茲承

謝福和先生助捐一百元　林運貴先生助捐一百元
李俊承先生助捐一百元　吳公標先生助捐三十元
蔡承欽先生助捐二十元　侯木源先生助捐二十元
王雲明先生助捐二十元　許尉井先生助捐一十元
洪高興先生助捐三十元　陳壽照先生助捐三十元
丙佛春先生助捐三十元

諸先生關懷教育熱心公益□欽可感特誌數言聊致謝意

中華民國十三年六月十一日

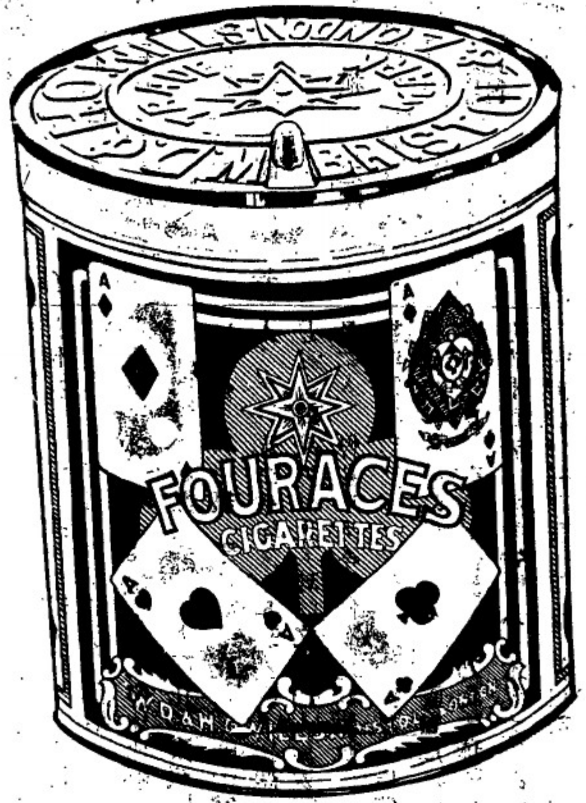
名茶發售

本莊有辦廈門可成茶莊之武彝靈芝名色種及安溪一等鐵觀音發售

民國十二年五月廿七日　實叻源順街茂圃茶莊謹啓

FOUR ACES
CIGARETTES

◀四點牌香烟▶



四點牌香烟乃用美國最靚之禾貞尼亞金黃烟葉在英國製造氣香醇確值金錢之價值各處均有出售每罐五十支四角半

星洲檳城吉隆坡

英美烟草有限公司謹佈

在英國註册

英一千九百廿四年六月六號

Importers
British American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
(Incorporated in England).

SINGAPORE.　Penang　Kuala Lumpur

Washes Without Shrinking

哥士治

梘片

洗綢絨布

保不縮水

（世界最著名之洋梘行製造貨精價廉提防假冒）

（檳城及四州府代理寶莫得有限公司）

哥士治有限公司

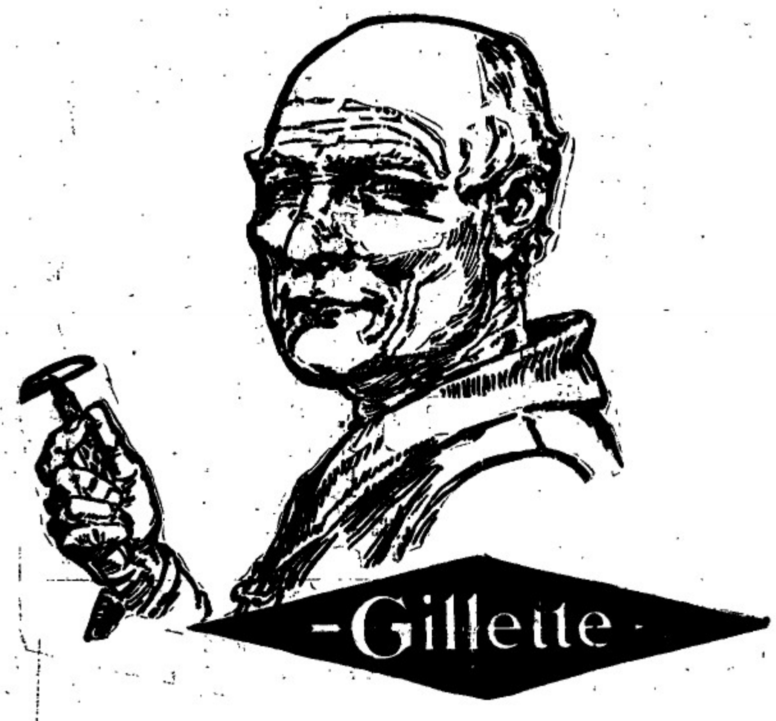
WILLIAM GOSSAGE & SONS LIMITED.
(Incorporated in England.)

（新嘉坡羅敏申律門牌五十五號）

55, Robinson Road,

SINGAPORE.

Agents, Penang & F.M.S:—　Boustead & Co. Limited.



○購用基列剃刀之四大利益

一・易以剃面　不過將基列刀片套入基列剃刀而體復以梘沫塗面便可剃面矣

二・安樂自然　基列刀片鋒利非常環球無其匹是以剃面之後粗細毛鬚無不一剃淨盡使爾滿面春春凉爽無比矣

三・剃面平安　基列剃刀能保護爾面不受任何損傷而無受傳染病之虞

四・剃面經濟　基列刀片所值無幾且每一刀片可用數次之多

有此四大利益之剃刀諸君何不購用而享此剃面之安樂乎

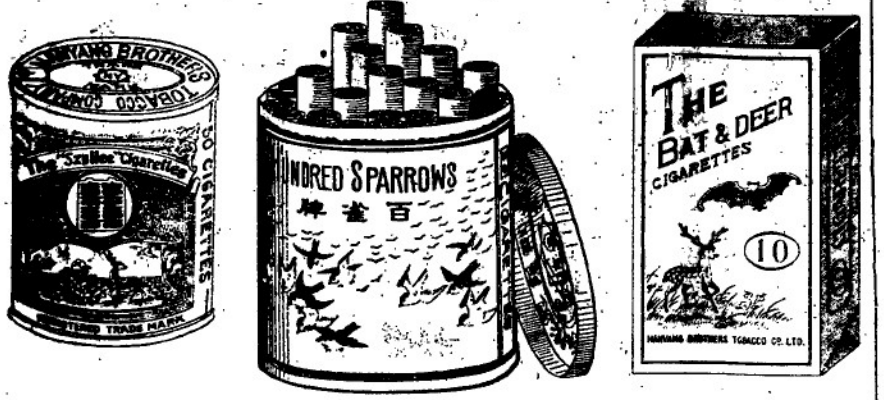
英一千九百廿四年三月十五號

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives. Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
Singapore.

挽回利權

中國人用中國貨是謂挽回利權否則益香無補

茲自新則特製改良國貨香烟甚稱價廉物美請爲購用協力提倡



五十枝庄 四喜 香烟

五十枝庄 百雀 香烟

十枝 旬庄 蝠鹿 香烟

NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China)
SINGAPORE

中國南洋兄弟烟草有限公司廣告

MEUKOW BRANDY

△拴花標萬蘭池酒▽

本公司所採辦之拴花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分　一星　三星　五星　三種各處均有代售惠顧商翁注意可也

星洲唯一代理人牙直利有限公司謹啓

英一千九百二十三年七月二日

Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in Singapore)
Sole Agents.

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店購買

教堂街 新榮成

卜基 淡源號

大坡大馬路 錦昌號

水仙門 新永泰

大坡大馬路 振源興號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒紅心牌萬蘭池酒是爲市上所售各種萬蘭池酒中之最優上者一次嘗試便永爲伴侶矣

一九二一月七四年四號

七州府及暹羅惟一代理人西巷公司謹啟

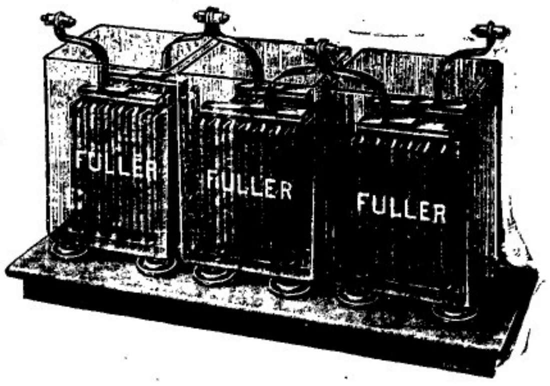
SOLE AGENTS S.S., F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE.

夫拉氏的蓄電池廣告

此蓄電池極合私家電燈電力總局汽車開機帆船電燈燈光發火德律風及無線電等用



本公司可將各式全套電池交付并代監理安置妥當

唯一代理人轄登堡拉沙露父子有限公司啟

民國十二年五月八日

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the s.s.)
SINGAPORE S.S.

評論

臧致平軍隊抵浙 （一新）

臧致平軍自漳州潰敗後。。即奪任鏡岩連城，圖竄閩北。進入浙邊，冀得反側之機助。。以謀死灰復燃。。使當時孫傳芳之北軍。。與陳炯明之粵軍。。兩戰勝臧。。分兵截擊。。不難令全部繳械。。根株無餘。。免留後患。。無料兩軍皆欲伏據漳州地盤。。爭入潭城駐衆。。竟任臧自安然退去。。此誤於閩粵軍事者。。皆為之擁兵欲借不重者也。。今據本報昨日專電。。謂臧致平軍隊。。已抵浙江之江山。。浙江各界。。籲請當局。。限其離浙。。盧永祥已電阻臧軍之前進云云。。是則臧之軍隊。。竟安抵浙境矣。。浙省人民。。雖請當局限其離浙。。盧永祥亦已電阻臧軍之前進。。惟臧與盧。。同屬皖系。。臧現處窮困之境。。盧以同系之誼。。當難拒絕。。今所謂電阻臧軍之前進者。。恐亦不過掩耳盜鈴。。聊塞浙民之口。。而於臧軍之抵浙。。終不得不設法以收容之者也。。況盧在浙軍力。。原極薄弱。。感直系包圍之嚴。。地位時虞動搖。。而閩浙毗鄰。。孫傳芳圖浙之志。。未嘗一日或忘。。是盧對於臧軍之來投。。正可藉其力以為防閩之助。。卽令浙省民氣甚盛。。盧不致違拂民意。。然亦必將令臧移駐閩浙交界要地。。暗中予以餉械上之助援。。俾對閩局。。徐謀捲土重來。。是閩局將又從此有無窮不安之感。。而其將來之變化。。復不知伊於胡底也。。

祖國要聞

●孫寶琦請假之原因

北京通信。。上星期日晚。。孫寶琦在海甸李邁國請客。。至今三日。。迄未返京。。一部分人已疑其有浩然將去之意。。而昨日閣議又缺席。。且臨時請病假三天。。為之證者。。乃愈疑孫之消極。。決非無故。。其實孫之請假。。原因倫為簡單。。僅為大理院長交付參院同意案之一問題耳。。吾人欲知此事之由來。。須先研究參院擾案之用意。。蓋半載以來。。政府對於國會。。早視為無足輕重之物。。參議院地位。。與內閣生命無關。。尤不能得其一盼。。彼輩正在無大關係。。可作。。乃根據憲法第九十八條。。最高法院院長之任命。。須經參議院之同意一節。。要求政府將大理院長。。交付參議院投同意票。。政府不理。。則執憲法以與政府爭。。政府無辦。。則又進而選舉審計院院長。。因憲法第一百廿二條。。有審計院院長。。由參議院選舉之明文也。。此種辦法。。乃故示威之運動。。內閣亦知之。。在孫寶琦本人意思。。向無所可否。。而僚屬則以為司法界情形。。向稱安靜。。今忽發生最高法院院長問題。終不無多少之麻煩。。況今日議員。。極難對付。。未必卽承認原任安然同意。。故先交國會。。謂命令任先。。憲法公布在後。。無交同意之必要。。卽謂必須同意。。亦須開憲法會議。。解釋明文云云。。蓋孫氏之意。。因料今日之兩院。。開憲法會議。。乃極不易之事也。。參院接本文後。。卽二次咨達政府。。認為無解釋之必要。。且。求孫寶琦出席參院。。明白答覆。。孫知此為法理上困難問題。。因於上星期六閣議上。。提出討論。詳為剖對此。。因執前議。。程克告孫。。謂可不必出席參院。。僅以書面答覆已足。。如其不然。。則請國會開憲法會議。。重仍欲以離題解之也。。

惟孫寶琦向來之態度。。卑在國會。。今為一大理院長。。而開罪於國會。。以失感情。。毋乃不值。。況孫早有嘗言。。服從國會。。遵守憲法。。今國會根據憲法。。要求將大理院院長交付同意。。若竟拒之。。又何以自圓其說。。兩者之間。。卒無解決方法。。不得已。。乃以請假一策。。避却廿一日之參院會期。。以免出席。。其於星期日起離京。。而又請假三天者。。所以免著[illegible]也。。孫請假呈文。。業已於昨日送府。。恰好昨日[illegible]。。賄政總長均缺席。。此種情形。。一若孫之對王克敏而發者。。實則會逢其適。。並無若何關係。。外間不察。。從構成許多疑團耳。。星期二有人自[illegible]來。。曾詢孫閣員。。予聞眾院議員。。現方進行不信任內閣案。。不知者頗為予危。。予以為就任以來。。比較的有為國人爭氣。。予實毫不介意。。卽令通過。。予亦可告無罪於國人。。在未通過不信任案以前。。予固不必急急思去。。反惹嫌疑也。。觀孫之言。。蘇苦不竹消極。。則其請假。。專為對大理院長問題而發。。較為可信矣。。

尙有一事。。足堪附述者。。前日上午。。洛吳派一專員來京。。致一書於孫寶琦。。內容畧謂。。國家多故。。統一未成。。中樞要人。。流離迭進。。又政出多頭。。非有老成練達之人。。實如我公者。。決不足以維持綱紀。。保守武人。。好好懸懸。。無所隱蔽。。對於我公。。始終推崇。有如一日。。外間謠諑頻興。。謂某也組閣。。某也助某組閣。。佩孚絕未預聞。。尙乞為國珍重。。忍耐堅持。。勿生退思云云。。此書到院後。。孫已在請假中。。乃於昨晨八時。。專人送往海甸。。此事據院中人言。。千眞萬確。。洛吳對內閣之態度。。固可見一斑。。孫君所嚮卽欲消極。。亦不消極矣。。

●外交團開特別會議

▲關稅會議問題為主要議案
▲臨案賠償事件亦列入議程

京訊。外交團將開大會一事。。外間多知之者。。惟對於外交團於廿日開會則不確。。外團係預定於廿一日午一時半在荷蘭使署開會。。討論關稅預備會議之問題也。。據外交團人云。。自李義元案件發生以來。。外交團尚未開任何會議。。今日之會議。。實為李義元案發生以後之第一次會議。。議案之列入議程者。。約有數點。。最主要者。。厥為關稅預備會議案。。此案兩月前外交部曾照會各使。。請開關稅會議預備會。。以便規定將來關稅會議中之關稅會議之準備。。外交團內部欲解決本問題之故。。今日當詳加以討論。。而定其可否。。關于此可否兩字之推測。。今固謂內法國態度強硬將歸於無成者。。但其實際則不盡然。。蓋昔京法使因反對。。己得有法政府之訓令。。辭以法國不能贊成此舉。。而其他各國駐京各使。。則調停於其間。。禁其交付此種公文於中國政府。。而法使卒因各國公使之調停。。未對中國鄭重聲明此反對之意。。各使對於法使能禁其提出表示反對關稅會議之公文。。則可知各國政府已不以法政府之舉動為然。。法使能因各使之阻止而拋棄其反對之表示。。則又可知法政府對於關稅會議之態度。。亦尚有若干轉圜之餘地。。此乃極顯而易見者。。故謂此預備會議。。將因法使之反對而歸於擱淺。。亦非必然之結果也。。至於英美日三國公使之態度。。今雖皆顯然趨于贊成先開預備會議之方面。。蓋各使之意。。以為此預備會議特因法政府未批准華會條約之故而開者。。與實行華會之條約微有不同之點。。實不妨先開此會議。。以為將來實行之準備也。。又議程中所列之第一案。。為關于臨案賠償問題。。此案因外交部要求召集中外委員會重行審查賠償額而起。。外交團中人。。初以為被害者均已發過誓詞。。實無再付審查之必要。。亦無交付使團協議之故。。但因外交部屢派員向各使表示希望開議之意。。故復列入今日之議程。。將略加以討論。。即將討論之結果答覆外交部云云。。此外並聞今日外交團會議議程中。。除上列兩案外。。尙有英使所提出之三案。。此三案卽（一）粵台案。。（二）李義元案。。（三）威德比案是。。英使所以提出此三案。。關係因聞中國方面將審訊李義元案之故。。至于大衆視線所集中之上海會審公廨問題。則並未列入議程之中云。。

但據日人方面消息。。則謂廿日上午十時。。駐京各國公使。。在荷蘭使署開聯席會議。。討論事項及其內容。。雖甚祕密。。然聞以下四項。。似在討論之中。。但其結果如何。。則未能探悉。。卽（一）關於臨案賠償審查委員會之態度。。（二）本月十日外交部以九日日期之關於收回上海會審公廨第二次照會。。送交領袖何歐公使。。外交團對此二次照會之措置。。（三）五七國恥紀念日。。中國航空署飛機。。飛翔於交民巷低空。。應如何措置。。關於此項。。據聞將根據禁止在二千密達以下之天空飛行之條文。。提出抗議。。要求我國處罰航空學生。。（四）最近華人對外人觀念漸大險惡之應付方法。。

●大理院長之同意問題

大理院院長之任命。。須交參院同意。。此係憲法所明白規定。。而毫無疑義者。。數月以來。。議員中有欲以此為狙擊議長及審計院長，交換條件。。此固為輿論所極力反對。。但不能因此之故。。而否認其憲法上付與之權。。又前。經參院以任命在前是否補交同意。諸為有疑義。。請開憲法會議解釋。。不能不謂為違法。。茲將國務院咨文及參議院咨復錄如下。（一甲）國務院為咨復事。准貴院本月議員米汝梅對於咨請將大理院院長。依憲法提交同意一案。認為憲法施行疑義。咨交憲法會議解釋。。經眾贊同。應請國務總理出席。中俄交涉事件速決要求。係員全體出席等因。查政府答覆議員質問原案。係因現在之大理院院長任命。在憲法公布以前。。應否提交同意。。重行任命。。請查照憲法第一百三十九條。。提交憲法會議。。解釋見復。。以憑核辦。。查現在法院編制法。。尙未制定。。政府對於最高法院亦無任命新院長之意。。所有從前已經任命之院長。。憲法既無補行追認明文。。律以法律不溯既往之義。。應否提交同意。。自不能不由憲法會議解釋。。以昭愼重。。政府正為尊重憲法起見。。不得謂為藉詞搪塞。。至中俄交涉自四月一日由外交部提出節畧致俄代表後。。至今迄未准覆。。以前交涉經過事件。。均已刊印分送兩院。。在該代表尙未正式答復以前。。未便表示。。相應咨復查照。（乙）參議院咨復文。。參議院為咨知事。。准貴院咨復米議員汝梅對於咨復議員質問大理院院長不依憲法從交同意。。要求國務員出席一案。。當將來咨於本月廿一日提出大會。。經眾討論。。決定認為是項咨復違反議院法第四十一條四十二條四十三條之規定。。不能收受。。應將原咨退還。。仍請遵照憲法第六十七條及議院法四十一條四十二條四十三條各規定。。於本月廿三日下午二時開會。。要求全體國務員依法出席答復。。相應咨達。。請煩查照。。附退還國務院第三十號咨文一件。

△欲往香港上海日本者注意。

▲快捷輪船定期開行

茲有德國輪船伊美哥多夫號 S/S Emil Kirdorf 載重九千噸訂期于六月十四號星期六日下午開往香港上海神戶橫濱等埠。船之頭等客位甚多。寬廣自然。招待週到。諸君欲往上列各埠者。請勿失此機會。如蒙賜顧。祈向照街一百十四號門牌和峽瓜哇商業公司接洽。本公司德律風二五九三號。此佈

民國十三年六月十一號

N. V. Straits Java Trading Co.
114. Cecil Street, Singapore.

同濟醫院鳴謝廣告

本醫院蒙太古洋記交到衆商各善士捐助藥費銀一百廿九員正用特登報誌謝

民國十三年六月十日 星架坡同濟醫院啟事

〇教育局之通告

▲奧雲路政府新立學校之開學期

逕啟者政府在奧雲路新立之男學校已訂於本年九月八日（星期一日）開學凡各學生父母及保護人等可自七月五日（星期六）起每星期六日上午十時親至該新校報名以便備座入學初級班學生之年齡自六歲起至八歲止其他適合入學年齡之別級學生亦可收納但至第四班爲止且須呈繳其現時學校之離校證書特登報聲明仰即知照

一九二四年六月十一日　新嘉坡納閩視學員啟

▲承頂店底家私聲明

啟者新嘉坡吉寧街門牌一百五十二號同昌公司原係陳世春個人創辦秘書外水九八及店前門市生理今世春志圖別業愿將店底家私全盤歸我薛金案承頂解號經營開張唯自登報日起該同昌公司或有與內外坡諸友來往揭借節及賬項者須就二禮拜內前來向同昌公司結算過賬則與新張人無涉至於同昌公司舊有所存貨底限至二禮拜內撤消不得多延先此聲明以免後論

民國十三年六月十一日　承頂人薛金案白

〇承頂聲明

敬者今有本坡 *Syed Alwee Road* 門牌二百二十三號瑞香號咖啡茶店生理原係鄭亞四營業今願將舖底傢私全盤等件出頂與邢毅李營業改過招牌新泉發號倘有前日瑞香號有與各商賣買揭借租項貨項等件自六月十號起到十六號止限一星期內到瑞香號聲明若無到者自誤但日後新泉發號生理營業盈虧與瑞香號無涉先此聲明以免後論此佈

民國十三年六月十一日

出頂人鄭亞四　承頂人邢毅李　同啟

A. B. C.

童子海軍

每套自一元五角起至二元止

批發每打自十五元起至二十元止

上海中國內衣廠出品

輸入者　中南貿易公司

星加坡酒店街三十六號五層樓旅館樓下

民國十二年十一月一日

〇廣告

此次南華女校校長爲該校前教員張一冰先生疑出事中僕等出而調停雙方願意和解了決用特代爲登報聲明

調停人　魯士毅　汪頌魯　林樹秀　何劍英　陳光耀　施伯謨　范蔚武　張楚仁　阮翹　龍永貞　賴則鳴　干清謙　同啟

民國十三年六月九日

▲通告黃君德立遺產之債權人

逕啟者黃君德立即前居啡立街三十三號而於一九二一年三月六號逝世者之遺產業由官局於本年四月四號正式交予黃君母親陳氏舜賢之代理人陳娘娘君收管爲此特依受托條例第四十四條第廿五款之規則登報通知諸色人等凡對於黃君遺產有所要求或有何轇轕者須即將其要求或轇轕詳細具正式要求書於本年七月四號前交予下列之狀師處查驗黃君遺產之受托人陳娘娘將於上述時日中將黃君遺產所收有要求書之各債權人中撒量分配但若至期債權人之要求書仍未交到查核者則係自誤該受托人不能認爲有効更不能將已分派之數重行給派仰各知照爲幸此佈

受托人陳娘娘之狀師萊丹大狀師萊佛氏謹佈（星洲萊佛池州號）

一九二四年六月七號

SURINA THEATRE

蘇靈那影戲

即晚全演

叢林美女　全套十五卷三十一本

本星期六下午加演日戲券價一律折半

本院謹啟

Gaiety Picture Palace

吉寧路太師公廟前牙池電影戲

敬者茲有牙池電影戲主在於本坡呂宋街力節苦費負責盡力之轉角處戲園開演試處門人稱爲甘公加爾者戲園之內大加擴設電扇電燈均爲足備亦有看戲之場遊息之所真不啻爲置司酒章呼用蓁點任人所擇豐儉無拘並將布景所演各戲大概列明於左

頭場　鑽石相思記　第七八卷

二場　哈哈笑　二幕

他知明日事　六幕

誰之錯　五幕

英一千九百廿三年二月一號

小坡吉寧路牙池電影戲院謹啟

Little's Oriental Balm

DO YOU SUFFER WITH RHEUMATISM?

Has this terrible, nerve-racking, painful ailment fastened itself upon you?

諸君有患風濕症者乎

英一千九百廿三年十一月十五號

調味精粉　味の素（味之素）

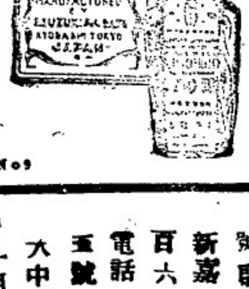
味之素係應用最新的學術研究多年始得大成當以小麥之精華監製係認真文化出色的不論酒樓與家庭一定要常備文明進步調味精粉也

請注意請注意

味之素有二種裝頭即下列的樣子鐵頭裝必有招牌紙卷住然後用紙盒裝好的鐵罐裝必用殷色膠布封住更以防水紙包好的

效能

凡飲料理汁菜汁湯或汁如加此粉一小匙即刻美味十倍且減省手工費爲真正利便實益的製品



No 9

敝經理爲推銷味之素起見恐諸近未能周知特登報告知荷　光顧請速來購方知此粉實爲飲食界要用品也

南洋總經理同記號啟

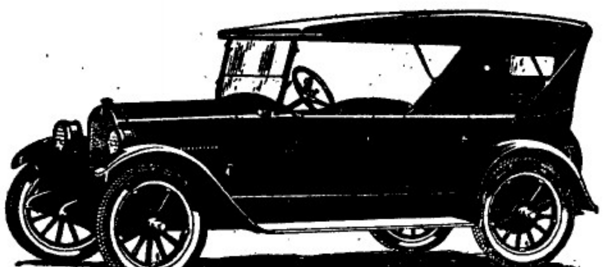
新嘉坡美朱律一百六十五號

電話一千九百〇五號

中華民國十三年一月十一日

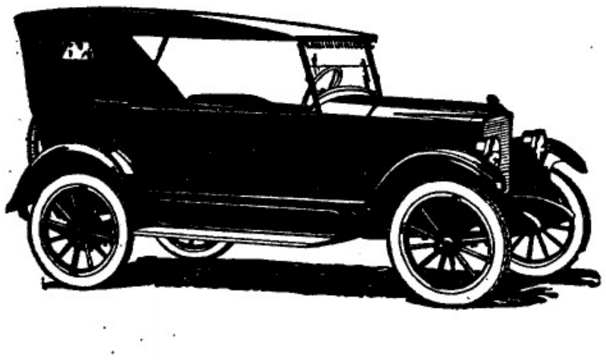
摩托車廣告

都蘭摩托車



茲有人焉曾爲人製造摩托車至二百萬架之鉅然後遂自造一車以爲已用該車之成績不問可知矣都蘭及露比之建造乃由此而來蓋都蘭氏 W. C. Durant 摩托卡製造專家曾用他三十五年之經驗而造此二車也諸君如欲查驗該車之結構者敬祈移玉至下列地點無不格外歡迎

露比摩托車



檳城怡保　Georgetown Motors.

星洲聯合摩托公司　Federated Motors, Singapore.

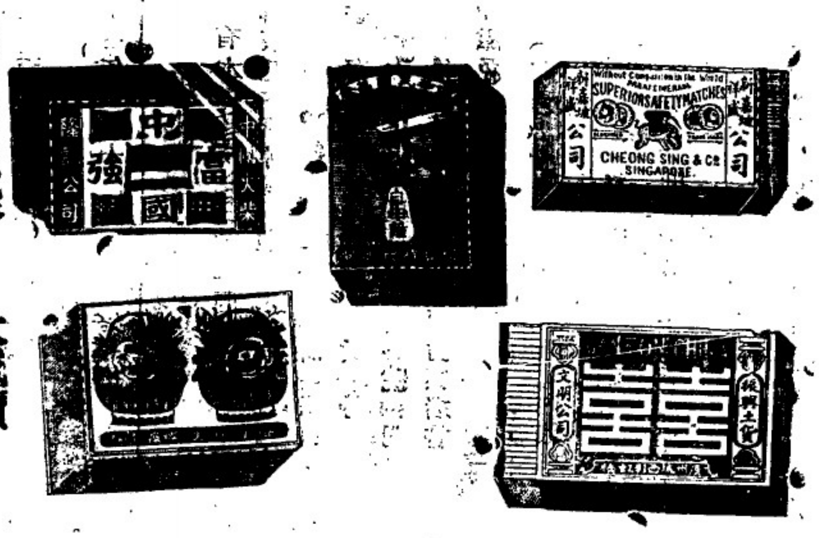
吉隆坡　T. Hope & Co

英一千九百廿四年六月十號

○本報啟事

敬者本埠及外埠閱報諸君如有惠還報費係由郵局寄回交來者爾須請聲明交叻報經理手收爲盼特此佈告

民國十二年二月廿日　本報經理啟



價甚平　貨極靚

銀期遲速　亦易商量

各嘜火柴　大減價

諸君光顧　格外歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號 電話二三三六

民國十二年一月一日　怡盛隆號廣告

廣恒紅煙創辦己六十餘年承祖傳秘製配合宜得故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊倘荷 價廉高許稍爲市上之冠而亦國貨之特色者也 加蒙惠顧格外歡迎

八兩庄每箱一百四十包沽銀五十七元

二兩庄每箱五百六十包沽銀五十九元

在石叻沽每箱加價銀十二元

八兩庄每箱一百四十包沽銀三十二元

二兩庄每箱五百六十包沽銀三十四元

廣祥生 八兩庄一百四十包每箱 沽銀三十元

癸亥年十一月初十日　本號電話一九五四

南洋總發行所巽行公司啓

SHUN HANG TOBACCO CO,
43 North Canal Road,
SINGAPORE

對於海軍及陸軍之友

韋廉士紅色清導丸最爲相宜係爲肝及腸胃之聖藥也能使內腑清潔身體爽適絕無肚腹絞痛之虞且能助胃消化 可利膽汁 凡飲食不化 肝火上升 痰病頭痛或痔瘡痛苦等患均可治其病源也有謀馬歐第二十六師參謀處寫鑿宣君來函云鄙人夏間染患大便塞結之症曾購猛烈藥劑服之頗覺暢適詎意數日後塞結如故遂購貴藥局紅色清導丸一瓶如法服用甫將及半漸覺氣爽神舒迫將該藥服用罄盡不但大便有序且至今亦無塞結之虞尊此鳴謝以告同病紅色清導丸對于婦女及老年男子功力相同凡經售西藥者均有出售或直向星架坡韋廉士醫生藥局函購 每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內

JULES ROBIN & CO.,

正法國葡萄羅敏萬安池酒

COGNAC

哥匿

CHARENTE. (FRANCE.)

法蘭西

O. P. AND ★ ★ ★

PURE GRAPE BRANDIES.

正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.

上等萬安池

SOLE AGENTS, S.S. F.M.S AND SUMATRA.

七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫實德有限公司

實叻分銷處

三代天宮新榮成

十八溪墘振源號

中街永興號

大馬路永康

二馬路乾元號

水仙門新永泰

牛車水振源興

東陵錦安公司

及其餘大酒店

英一千九百廿三年十月十二號

▲波羅嘜之火腿
此種最上等火腿
由澳洲製造價廉物
美存貨極多各雜貨
店皆有出售

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.,
Singapore.

唯一代理人
冰藏有限公司
英一千九百廿三年
五月廿　日

Sole Agents,
SNIGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.
Singapore.

◆碧嘉地里藍罐香煙廣告
︿用禾金尼亞煙葉製造
碧嘉地里香烟質美味醇用人手捲造
烟色劃一週年如一一經試嘗便知其
烟味之香醇烟色之黃潤裝璜之美雅
矣本製造人敢担保其物質全無霉壞
之虞
零沽每角七枝
每枝占半
帀力山達煙捲有限公司謹啓
英一千九百廿四年二月二號

PICCADILLY

VIRGINIA CIGARETTES

Piccadilly Cigarettes have a character essentially individual. The fact that each cigarette is made by hand ensures a quality that is uniform year in and year out. Every tin you buy, every Piccadilly cigarette you smoke, every draw you take, will prove to you beyond all doubt that no finer cigarettes can be obtained. The makers guarantee them to reach you in perfect condition.

Guaranteed by the Makers:
ALEXANDER BOGUSLAVSKY, LTD., 55, PICCADILLY, LONDON, ENGLAND.

▷注意虎標八卦丹戒煙之神效◁

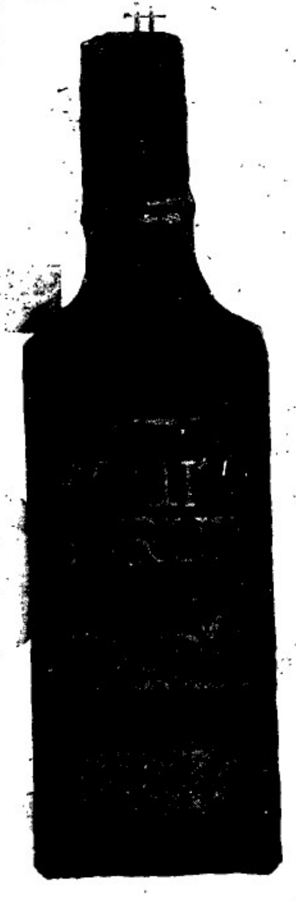
某甲嗜好鴉片一日正在煉丹之際撞着某乙告訴道鴉片是一種毒藥君何娛樂於此某甲云我性從前放蕩日夜不思歸家妻常怨惡自吃鴉片後心好安靜每數月不出戶庭夫婦之間〃實似友若加吃鴉片數夜間枕席感情愈覺熱烈乃人生極樂之事某乙道君言差矣

虎標八卦丹治法

提神止渴　開胃健脾　四時感冒　除痰降氣　胸隔飽悶　食積不化　舟車眩昏　水土不服　功用甚宏　難以盡述　兼治外科各症亦經詳載標內　內標詳載一閱便知

鴉片之害最足耗精敗神倘終此不戒將來百事坐廢勢不至蕩產傾家賣妻鬻子不止樂何可久哉某甲聽之如醉初醒如夢初覺惟恐烟毒已深難以戒斷急求計於某乙某乙道是不難現有永安堂虎標八卦丹乃戒煙第一聖藥君試購備每於煙癮前含服一二角保不發癮久之包你戒斷且能使身體強健返老還童某甲依言購服果然獲效始信乙言不謬云

中英荷法屬總批發處實叻廈門街門牌一百十四號仲光永安堂大藥房分行主人胡文虎文豹謹識



請嘗菓子露
茲有菓子露多種以便採辦
諸君賜顧格外歡迎　玫瑰花露
楊梅果露　覆盆子露
櫻桃露　克廉露

民國十弍年十月一日

Fraser & Neave Ltd.
SINGAPORE.

專載

○全國運動會大會開會紀（二）（漢口通信）

第一日

鐵餅決賽　第一名張顯初（贛）遠度一二•六二米。第二名馮燦周（贛）。一二•五九米。第三名遠明（贛）一二四五五米。第四名吳德懋（蘇）。一二•四〇五米。

一百一十米高欄預賽　第一次李啓耀（蘇）黃纖和（鄂）。時間一九又五分一。第二次陳鼎東（蘇）。楊振鉠（湘）。一九又五分二。第三次胡維嶽（蘇）。高天樞（鄂）。一九又五分三。第四次尹商屏（贛）。宋紹鄴（湘）。二〇又五分一。

籃球　貴州與小呂宋青年會。第一次六十九與一之比。第二次二十八與二之比。總計九十七與三之比。結果小呂宋青年會勝。

四百米預賽　第一次丁國瑞（直）。崔樹德（晉）。韓慶新。時間五八又五分四秒。第二次張恒（蘇）。邱子明（閩）。周蔚然（浙）。六〇又五分一秒。第三次張茂林（蘇）。朱寶彝（贛）。楊嘉奇（湘）。六一又五分四秒。

足球預賽　華東與華北。第一次廿一與二之比。第二次廿一與十四之比。結果華東勝。又廣東培正與華東。第一次廿與〇之比。第二次廿一與一之比。結果培正勝。

跳遠決賽　第一名黃炳坤（蘇）。第二名徐彥儒（蘇）。第三名潘作雨（贛）。第四名李啟耀（蘇）。遠度六•二五米。

足球預賽　華東與湖濱大學。第一次五與〇之比。第二次七與〇之比。總計十二與〇之比。結果華東勝。

網球　單人比賽。一•嚴容（鄂）與胡國泰（黔）。結果二與一之比。嚴容勝。二•黃某（蘇）與華北。結果二與一之比。黃某勝。三•唐鼎祥（鄂）與劉蓬甲。結果二與〇之比。唐鼎祥勝。四•時昌黎（直）與董某（　）結果二與〇之比。時昌黎勝。五•華北與錢文鶴。結果三與〇之比。華北勝。

第二日

廿三日之侵晨。天容慘黯。似有雨意。上午開會時刻。本定九時半。後以各省代表與總裁判討論事務。延至十時。始得運動。男女賓客到者。仍以學生爲多。惟不及第一日之擁擠。今日上午運動。按秩序單論。田徑賽則有三項。一•五項運動決賽。二•八百米決賽。三•跳高決賽。此外尚有四種游泳。網球籃球大賽。及棒球預賽。湖北各校團體表演等。後游泳因池中蓄水不多。改在下午。五項運動。亦以選手未齊集。且起擾攘。故延至下午一時一刻。尚未結果。八百米賽跑。共有廿八人起賽。結果華東勝。華北第二。網球雙人大賽。華北與湖北。共賽二次。結果十二與一之比。華北勝。隊球賽者。有長沙女子隊球隊與九江諸立女子隊球隊。共△三次。結果四十四與一之比。長沙女子勝。籃球預△。華北與廣州培正學校。共△二次。結果六十與四十三之比。華北勝。跳高決△。第一馬祥鼓湖南。遠度一•七二米。今日上午之成績。仍以華東爲優勝。華北次之（詳細成績見下）。至十二時半。天忽大雨。男女來賓在場中露天兩臺者。皆紛紛出場。由後戶擠出。戶小人衆。水洩不通。於是警察叱吒聲。一時並作。在上午十一時一刻。又有一事可紀。當場中運動時。右樓上之女賓。忽譁噪大作。詢之鄰近警察童子軍。則有云失火。有云樓板破倒。未明真相。但見樓上女賓。紛紛自樓上擠出。記者乃往詢由樓上走下之女賓。則答以樓板破裂。恐傾仆耳。後又聞諸樓邊之童子軍。則知樓板舊壞。以人衆作裂聲。且實並未破裂也。而一般女客。已飽受虛驚矣。茲將是日已有成績之各項運動。紀錄於下。

籃球預△　華北與廣東培正學校比。共△二次。第一次廿二與廿一之比。第二次三十八與廿二之比。結果爲六十與四十三之比。華北勝。

八百米△跑　第一張恒（華東）。第二張紀成（華北）。第三張煥龍（華北）。第四張睹明（華北）。第五曾詳恒（華中）。

網球雙人△　華北與華中比。共△二次。第一次六與一之比。第二次六與△之比。統計十二與二之比。結果華北勝。

隊球比△　長沙女子隊球與九江諸立女子隊球比。共△四次。結果四十四與一之比。長沙女子勝。

女子隊球預△　武昌師大女子隊與上海兩江女子學校比。共△三次。第一次十與廿一之比。第二次廿一與一之比。第三次廿一與四之比。統計五十二與廿六之比。結果武昌師大女子隊勝。△代賽

○端蒙分校第十二次報告捐款數目

小坡區

兩興發捐銀三百元
謙德昌捐銀三百元
振發號捐銀三百元
集豐號捐銀三百元
德昌號共捐銀四百元
和益公司捐銀二百元
正成號捐銀一百元

大坡區

兩順利捐銀二百元
信棧號捐銀一百元
同利豐捐銀一百元
沈義順捐銀一百元
公和成捐銀一百元
萬順餘捐銀一百元
慶順餘捐銀一百元
俊記號捐銀一百元

計十五條共銀二千八百元
連上合銀二萬四千八百八十元

附啟正　第十一次報告中（公同成捐銀一百元）條之（成）字誤爲（盛）字（謙源成號捐銀一百元）條之（成）字誤爲（盛）字因為更正

民國十三年六月十日

緊要聲明

吊橋頭綿盛米店停業以來今蒙各債主諒解事得了結而本坡外坡欠人所欠之數經作廿四字交監君偉烈管理代收以還還代担保欠人之數所有收數單據一概用綿盛收數印鑑並所欠款號數項新交監君偉烈代收爲幸特此聲明

民國十三年五月二十二日　吊橋頭綿盛米店謹告

○有銀出揭

敬者諸君如要揭用銀項至少三萬元以上及有妥當產業作按者請向通美行內接洽利息格外從廉倘蒙惠顧無任歡迎此佈

大坡羅敏申律通美行內郵甘某謹啟

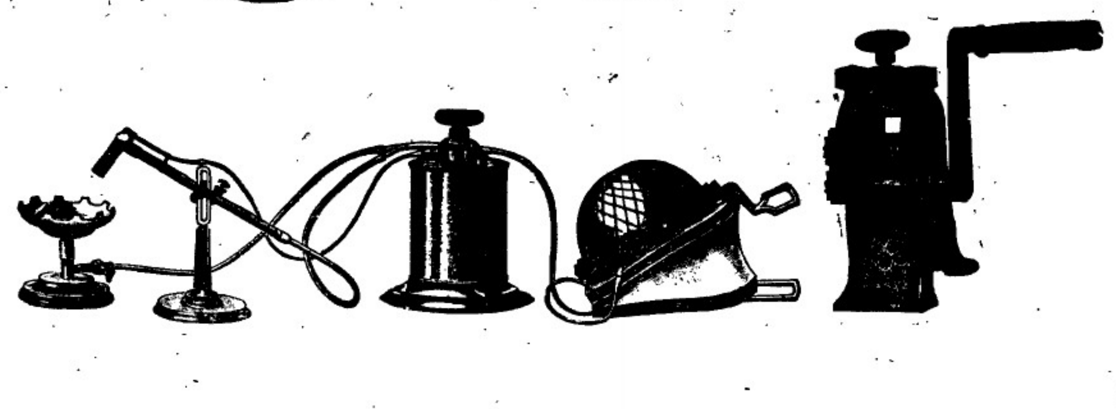
民國十三年五月十日

振昌

星架坡漆木街廿五號

專辦鐘表眼鏡牙科器具打金用品發售

總代理　瑞士衣力純時表　英國亞士牙科器具



茂圃茶公司莊　登錄商標

精工超選

武彝名色　安溪靜音　酒餘飯後　明目清心　批發零沽　一律歡迎

代理　正泉苑水仙　正文圃名品　正文圃小種　正和六味丸　正和八味　馳名喉藥粉　可成號茶莊

茂圃茶莊公司啓　源順街五十一號

民國十二年八月廿六日

The Sincere Insurance & Investment Company, Limited
(…rated in Hongkong)
…. 14, Chulia Street
Singapore
(電報掛號) "Scer…
Telephone No. 1746.

先樹其聲　施佈其能
基本鞏固　遐邇知名
各埠遍設　保障和平
賠償快捷　有險無驚

香港先施保險置業有限公司叻局
正司理馬軒昂
副司理陳典芳　謹啓
本寫字樓現由修整拿律遷至租厘亞街一十四號
另各埠均有分設代理
民國十三年四月一日

譚遜氏治瘧粉
該藥粉專治骨痛熱　馬來熱　傷寒症　及其他熱帶發生之種種瘧症功効如神有家室者不可不各備一筒以應不時之需
星洲萊佛坊三十三號門牌
英國葯房監製
小坡大馬路三〇五號門牌
聯合藥房亦有出售

Prepared only by
The British Dispensary Ltd.
33 Raffles Place
Singapore.
Also obtainable at United Pharmacy
305 North Bridge Road

一九二四年四月十一日　巳

新嘉坡陸佑街第八號
成金藥房
何壽南先生常駐診症

我國醫術非不精妙惟藥料每因天時地利之不同故醫術轉多障碍本藥房有慨乎此特體神農嘗草遺意搜集中國正地道藥料製成各種藥水以施同胞治病之求既定藥力于一且助醫術之窮今新張伊始畧登數種以作招徠現在製備葯名太多難以盡錄愛國同胞素具振興土貨之同情甚盼注意亦挽利權外溢之一助也

眼科各症水
花柳各症水
兒科平安水
除痰開胃水
白淫白帶藥水
白濁刺痛藥水

批發　達權藥房馳名藥品總發售

補肺治咳　人參燕窩糖精
此糖專治男婦老少初咳久咳寒咳熱咳燥咳乾咳傷風咳內傷咳痰咳必止每次用一匙痰液水冲服

人參羊肉汁
補氣補血補腦補腎補脚

婦科毛鷄汁
此汁治感風頭昏眼花腸汗手足麻木半身不遂風濕骨節痛等症立見奇功

外治　化學風油
精治四時不正之氣蛇虫咬傷蠍火燙跌打刀傷等症

驅風龍虎汁

民國十三年三月三十一日
石叻成金藥房主人謹啓

爲母者之宜注意

星洲一埠中强健之嬰孩多食葛力蘇嬰兒粉爲代乳之品每日中嬰兒之以此代乳粉爲食品者以數千計

Glaxo

是以如爾欲爾可愛之兒童强健者則當購買此代乳粉以哺之也蓋此代乳粉之製造自始至終均未經人手之接觸故潔淨無比誠爲一天下唯一好代乳粉也

惟一代理英屬聯合有限公司在英京註冊
住星嘉坡中街門牌一百一十七至一百一十一號

福建廈門
可成茶莊
天下馳名
武彝靈芝名色種
安溪一等鉄觀音
須防假冒

福建廈門
詒厰齋藥酒
天下馳名須防假冒
中外賽會六次得獎

民國十三年四月四日　寅

大東影相館

住吉隆坡[illegible]街一號(卽同濟書報社街頂)德律風一九〇〇

上圖爲去年馬婆展覽會得第一獎

學儉仁影相師啓

民國十二年十月十五

南洋要聞

荷屬

◎荷屬魚翅貿易之調查

湘水訊。魚翅貿易。在政府統計表中。雖非獨立之一項。然此物仍爲荷屬之一商品。應予注意者。此物大部輸往星洲。小部輸往香港。(而後此轉輸往中國之事。貨無調查。在荷屬中。以鯊魚肉爲食者多於中國。然其肉味不美。荷屬人與其[illegible]食[illegible]。及鉄魚。[illegible]沙魚之翅。[illegible]乾後。或爲一種美味之食品。而尤多用以[illegible]藥物。魚翅在商業中。分爲二[種]。白[illegible]出產。白者之價。較黑者爲明。其顏色鮮明之魚翅。多適合有[illegible]。且價最昂。沙魚既捕後。卽將各翅割下。惟尾本翅。此種立置於日光下曬乾。其[illegible]。多爲[illegible]之翅。[illegible]他地爲多。海峽殖民地對於此物有重要之貿易。香港亦然。於一九二一年及一九二二年。此二地方對于南洋荷屬[illegible]重要。[illegible]此二地之輸出貨。表列如左。(單位担)

(一)[illegible]殖民地

輸入地	一九二一年	一九二二年
爪哇	八	二二
[illegible]島	二八七	四〇六
[illegible]龍目	二三	二五
[illegible]婆羅洲	四九	三七
[illegible]里伯	一〇一	一五一
[illegible]大[illegible]	一〇一	一五一
其他[illegible]地方	九	六
[illegible]輸入	五七七	六四七
[共]計	四·七八五	四·七一〇

(二)香港

輸入	二·二一一	一九·二〇〇
[illegible]輸來	四八三	六五八

[illegible]新嘉坡輸入[illegible]。約有一半。卽在當地自用。而其[illegible]。則復再輸出。而香港亦自用其輸入魚翅之半[illegible]新嘉坡及香港輸出之魚翅係運往中國云。

法屬

◎安南之對外貿易(二)

輸入貿易。輸入貿易在[illegible]海關統計中。分爲六項(一)國內消費貨物。(二)通過貿易貨物。(大抵運入雲[南]者)(三)存棧貨物。(存於海關棧者)。(四)復出口貨物。(五)改裝貨物(卸貨存置改換船輸船運往他處者)。(大)免稅輸入貨物。各項近二年進口之數。畧如下表。(單位萬Anna)

種類	一九二二年	一九二一年
國內消費貨物	八三·九三六	八〇·七七三
通過貿易貨物	一四·四八九	一七·三五七
存棧貨物	五·一六五	七·二七五
復出口貨物	一·六九三	一·五五五
改裝貨物	一二一	四四一
免稅輸入貨物	一·二七〇	一九二
共計	一〇六·六七四	一〇七·五九三

輸出貿易。輸出貿易分爲三項(一)特別貿易貨物。特別貿易者。指安南土產之輸出與外國貨物輸入在國內消費者而言。(卽上文所謂(國內消費貨物))卽安南本土之純貿易也。(式)通過貿易貨物。(三)復出口貨物。復出口貨物一項。進出口貿易中曾行計入。故貿易總額之中。此項實曾復計。惟該國貿易統計編製如此。姑仍其舊。閱者留意焉可耳。一九式一年一九式式年兩年各項輸王數目如下。(單位萬Anna)

種類	一九二二年	一九二一年
特別貿易貨物	一一一·二〇八	一·式八四·〇二四
通過貿易貨物	一四·四八九	一七·三五七
復出口貨物	一·六九三	一·五五五
共計	二七·三九〇	四七·三一二

由以上兩表。可知單就安南本土之純[illegible]出入卽所謂特別貿易者而言。輸出之數。實遠在輸入之上。以下就兩者分別言之。

暹羅

◎暹羅國勢與僑暹華商(二)

三外交。自美國撤消在暹領事裁判權。而取得美人可以在暹自由購置田地之權。日人亦效之。近日日人以領事裁判權撤消。而取得英美法自由購置田地同樣之權。但英法所望者在通商。美國所望者在傳教。而日人所望者則在移民。刻下日本移民政策已告成功。則將來暹羅農利必爲所奪。其影響於我華僑不少。

四市政。向安暹京汚穢之事。係由暹商經理。居戶用桶。每月收費一二銖不等。官廳任其自由營業。不加過問。至今年當局乃訂定除糞章程。招商包辦。限期十年。竟有一暹公司願繳七十萬銖承辦。聞須自置機器暨汽車。每歛約值三十萬銖。又暹京所用電火。向由洋商與官廳立約承辦。訂明租界。每年得利甚厚。數年前暹京當局乃組一公司。在洋商電界。創設一電力廠於界外店戶。敷設電燈。使洋商無擴張之機會。且於合同滿時。易於收回自辦。於此足徵暹京市政之進步矣。

◎星洲南洋江夏堂啓事並報告第四次募捐數目

本堂勸募捐款現已積極進行茲爲愼重捐項起見議定由董事部職員蓋印有本堂圖記之捐冊共同出發向各同宗勸認捐款俟捐有成數然後由董事部定期登報派收捐員收募捐員但有勸認捐款。責並無經收捐款之責無論認捐多少並無逕時收捐之舉各同宗熱心認捐者於此辦法應請注意以防冒收之弊是幸

本堂成立伊始所有建設在在需款經大會時當場議決由各宗集合團體出發募捐深蒙同宗諸君熱誠輸將宗誼可風茲將第四次認捐芳名登列報端藉以表揚仁風至以後續捐數目容後陸續登報

黃有慶君樂捐一千大元　黃鎰[illegible]號樂捐二百大元
黃鄭官梅樂捐二百大元　黃開基君樂捐二百大元
黃令[illegible]君樂捐一百大元　黃禮芬君樂捐一百大元
黃爾和興樂捐一百大元　黃濟於君樂捐一百大元
黃卓儀君樂捐一百大元　黃卓水君樂捐一百大元
黃三畢君樂捐一百大元　黃大明君樂捐一百大元
黃覽泉君樂捐一百大元　黃 淺君樂捐一百大元

計十四條共捐銀二千六百大元正

連上四次計五十三條共捐銀一萬五千五百五十元正

大中華民國十三年四月廿九日　星洲南洋江夏堂董事部公啓

賠償快捷

敬者小店於五月三十號下午七點半鐘因三樓失火致遭波及所有貨物均被水漬傷殘損失甚鉅幸事前向先施保險置業有限公司買有保險一經報到卽蒙該公司派員查驗按照損失如數賠償足見其辦事通融有以致此特登報端以鳴謝悃并介紹僑胞之欲保障財產者知所趨向焉

星加坡沙莪士的力廿二號劉澤記謹啟

民國十三年六月四日

聘請經紀

現本坡有資本雄厚之水火保險大公司欲聘請經理保務一人各件從優倘有願就此席者請將住址經歷列明投函本報第五百零七號信箱逕公司係洋人資本投函者用中西文均聽其便如不合格者恕不答復

一千九百二十四年五月一號　啓

Nickel case

E. O. Gammeter & Co., 25, Malacca Street Singapore.

◎鐘錶業請注意市場之趨勢

時至今日好錶在市場上需要似乎有限而民中大都要求價格低廉之物現在有一種錶價格甚廉照其出售之價格而論品質却又極好這種錶形式爲巧美觀看起來好像是價格高貴的時計裡面走動的機件是佳圓形須知製造此種精良機件之製造家迄今已各閱十五年了我們出售此種好錶取價從廉以便人人可以有力購買我們設在加爾各答之分公司需數百打以供印度方面買客之需要我們每月要用百打以供馬來半島及荷蘭爪哇之需要我們於定購大批此種錶時可較他人得緊低之價格因爲他們的需要比較我們爲少此種價格低廉之錶使我們可以供給諸君一種好錶在他處諸君如出低價就要把品質極劣者給你們了有許多鐘錶商明暸此種情形他們販賣我們的錶營業狀況甚好有些商家對於我們廳大所登的廣告沒有措意或者是我們沒有能够去知他們總洽現在請諸商家把我們這一次登的廣告剪下來連同你們營業用的卡片寄來我們就可以與你們說明我們的貿易條件並聲明十五種(雙馬頭標)錶的價格惟特再告

星洲馬六甲街廿五號甘密達公司

郵政總局告示

爲曉諭諸色人等知悉現在建築新郵政總局之地址定於每日上午六點七點兩小時內用炸藥爆石惟於爆石之前及於爆石之進行必鳴警笛并有手執紅旗之人立於附近該地址之路上以示戒告因此於爆石時間之內來往人等不宜經過附近該地址之路徑才然則於經過之時各宜謹愼俾免意外損傷之危險特此佈告

大英一千九百廿四年六月九號　告示

△吉屋出賃

茲在卜基有屋五間門牌第一四五·一四六·一四七·一四八·及一四九等號欲即招人承租此類於屋可作爲店舖及住家之用有合意者請至德密打街D. Almeida Street與敏拉洗氏S. Minasseh接洽可也

一九二四年五月三十一號

馬玉山糖果餅乾公司遷舖廣告

敬啓者本公司[illegible]通利[illegible]起 今將發行所遷往[illegible]那乎律拿律三十二號卽玻璃角翼邊街諸君光顧請移玉步[illegible]發客各什貨店均有代售特此通告

民國十三年六月二日　石叻香江 馬玉山公司啟

〈聯東保險有限公司〉

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓

國中人之保險事業須惠顧中國人之保險公司 故本公司之設係完全保 水火

險並保險之多事 各種損失賠償則快捷公道保償按最低廉

使從前困難之爲稅國區維保務者償商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

董事

薛中華 正主席　吳克儉 副主席

楊福河　林義順　司理 [illegible]哈厘士

黃兆珪　殷雪村　總司理 [illegible]

李俊源　王壯猷　監督

邱雁賓　許山興　秘書 [illegible]

余鳧林　襄理 [illegible]

民十一年十一月廿三

鸚鵡牌[illegible]

每瓶價銀壹員

此丸功用不論孕婦室女閨女一切婦人有月事各病者皆可放心吞服服法新子經期前約五六日每早晚吞服一次每次吞一粒用滾鹽水送下俱合不必嚼爛不可亂嚼不用戒口服後腹內暑有些微疼痛藥氣運行去舊生新耳毋容驚慮如法吞服則下月經期必有準經身體健康精神暢適實女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也

一血海枯槁此丸可治　一經血道行不循常道此丸可治　一經水紫黑此丸可治　一經水淡紅此丸可治　一經水質如米泔此丸可治　一經水寒凝成塊此丸可治　一經水結成塊此丸可治　一經前經後及經行時腹內脹痛此丸可治　一白帶赤帶白淫血崩此丸可治　一氣虛血少或痛或熱此丸可治　一經水或多或少或早或遲此丸可治　一經來時肚痛此丸可治　一似孕非孕沾寒沾冷時常吞酸噯腐此丸可治　一子宮發炎或子宮[illegible]此丸可治　一產後番莖熱入血室此丸可治　一胎動不安非今懷痛以前此丸可治

批發相宜

英京士露大醫生秘製培元補本丸自出世以來久爲社會稱許同胞樂用其治症之靈、效之速經各國醫生保証誠療腎之良劑壯身之珍品也悉此部各症并錄留意焉　一治本元不足而日夜夢遺精與夫久興則玉關不固　一治腎虧腰骨倒睡臥服此丸則命門火壯本元堅固自無斯弊　一治膀胱濕熱積濁成淋積熱成毒淋毒內結[illegible]痛[illegible]丹田脹悶奄奄欲斃從事服大寒劇伐之品則內部之腐敗不堪矣宜服此丸永不沾此患　一治腰部酸痛腿膝軟弱[illegible]健之容腎家受宜病乎有此類[illegible]宜服此丸以振之　一治脾胃氣虧飲食量元步弱[illegible]淋漓或積滯不消徒以健脾開胃之藥[illegible]則三餐健喫脾胃安和屢試靈驗　一治婦女月事不調或當[illegible]白色水不正或赤白帶下先期後期過多過于宮內虛冷一服此丸則滑除病痰體正肩充　一治老翁元氣不納命門火衰夜多小便服此丸[illegible]雖或氣充固且可以老蚌生珠屢驗無比左列治症歷驗不爽至於服食之法每次臂服[illegible]吞服三粒更有殊功不燥不烈峻補中仍具沖和之實誠妙品藏也（每瓶一元二角）（每打十二元）

每瓶壹員每打拾員

鸚鵡牌補肺止嗽丸

此丸乃西來助肺之良藥兼能呼吸之要品考訂精詳能與肺臟性質相宜凡肺癆咳嗽之病無論年久症之輕重一經服食立能止咳[illegible]覺[illegible]潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸來無傷損每次服丸四粒每日可服二次自可順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯自呼吸自勻若能時常時常備用肺病可免國家子女可保無痰咳之患[illegible]體[illegible]壯其身自[illegible]即肺呼吸之[illegible]咳聖藥也李告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬

批發價目格外已廉

總代理

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

石叻　庇能　太平　坝羅　會豐商店

血　症　論

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體衰弱設遇血盡則百體自枯是故凡人不能無血者誠乃人身之活寶也然吾人欲究身壯力健之術者必以多血爲適宜若近今之衛生家雖常服各種補品而未得十分壯者何也其故因我國理化未精藥物一素鮮研究所以諸發補劑絕未良明不知多血爲要義此即吾身不強之由來也速請嘗試能壯心力身體之人造自來血凡有心虧血虛破金　血吐　面黃　肌瘦　頭暈　眼花　耳聾　腎虧　四肢無力　手足酸軟　身脚腫　胃虛皮薄　婦女月事經痛不調　五癆七傷　諸虛百損等症服之自然心經多血漸血氣暫充身體　自固則百病自可不染是故欲強身體者不可不以補血爲先欲補血者以服人造自來血爲最有効驗之品無論老人年少婦女孩童均皆合服請速試之

價目　大瓶二元　每打二十元
　　　小瓶一元二角　每打十二元

服法　每日三次每次一湯匙飯後用清水開服

南洋總代理　石叻　庇能　坝羅　會豐商店

注意◎◎

大汗寧：

欲求真正之消遣者請遊暹羅洲唯一之遊樂場石叻第二的消遣地地附丹絨百加路尾

△即其之遊樂

一、廣東力士技藝大演

二、潮州男女京班童子

歡樂園
（丹絨百加）
THE HAPPY VALLEY
(Tanjong Pagar)

☞

三、暹國男女新式跳舞

四、廣府戲孖鴻影男女班

五、印度大法戲

六、馬來女子歌舞

七、巫族遊藝術游戲

◎入場每位收銀一角

本園謹啓

民國十三年二月二日

廣東要聞

■廣州全城大罷市之經過（四）

△附錄廣州市舖底維持特會第三次宣言書　自市財局佈告統一馬路旁舖業權辦法。名爲改良路政。實即貽害商塲。我市舖客。迭經集議。均以商業力竭。萬難遵辦。一致否認。當將種種困苦衆情投詞尙會商聯會暨善團及善後委員會暨各團體各界等。轉代請命。並一面分呈政府暨各官廳。乃知皆未邀准。本市廳批官廳事在必行。聞命之下。又如宣布死刑並絕大禍之臨。批詞雖有再將條文修改之語。但我市民爲根本上計。以完全取消此辦法爲必要。否則任論條文如何修改。不過移步換形。苟不取消此辦法。終屬商塲受害。總之政府先於市內七百餘家舖戶。審定各路地價。強主客變易。滑減舖底。勒遷舖位。破壞租約。增加租金。斷斷非市民所能忍受。當此商塲凋零民生苦困之日。如我政府憫念民艱。俯順民意。立准收回成命。是不獨身受者如出生天。即三千萬粵人亦感恩德。設不幸事在必行。爲期不遠。則全市之舖戶。心所謂危。宜圖自救。旣爲無力遵辦。待人勒遷。不若先期暫行停業。爲限項清算工作遣散之結果。我全市舖戶東西家。非不欲在廣州市同一般市民安居樂業也。奈命不由人。我獨于雅何。事實有不容已也。謹此臨刷。將死哀鳴。並另具意見書。統乞邦人君子。幸鑒察之。

（附錄通啟）公啟者。自財局統一馬路業權一案。舉情鼎沸。經將下情發表宣言。幷具呈籲請各當道收回成命。及投函各團體各界協力維持。諒邀洞鑒。現奉省長市長財局批示。呈及黏章均悉。查統一馬路兩旁業權一案。係由市行委員會議決。幷經呈奉省署核准。佈告施行在案。須知此項辦法。關於改良全省路政計畫。事在必行。縱認該辦法間有不便。儘可條述意見。從長計議。以期改善。何得遽請廢止。致礙路政進行。現呈稱情。候行財政局再將辦法條文。斟酌妥協。務使商塲無碍。用洽輿情。着即知照。此批等因。是我商人請願之本旨。未蒙官廳體諒。自不得不爲最後自衛自救之策。連日荷各行商團體主張一致行動。紛紛加派代表。襄理會務。共策進行。爰於本月二十日召集全體商民。開緊急會議。僉以舖底經登記確定。當得法律之保障。今政府反立新例。將舖底取銷。我輩商民。誠無如政府何。但舖底爲商場交易之信用。舖位爲營業之命源。二者一失。歇業隨之。與其坐待勒遷。無寧及早收束。再三討論。衆意僉同。全場主張一致。簽名表決。公定夏歷四月廿五日爲各行商店一律營業自行結束歇目之期。若非政府翻然覺悟。取銷統一辦法。以回復我商塲之生氣。則營業自由。載在約法。我輩商民。亦決不至受何等之壓迫。現經各全體議決一律休業。以圖自救。除另發最後宣言書。及通電中外陳明外。爲此函達台端。素仰執事名望素孚。熱心維護。尙乞主持正義。實助一致。臨時惠臨指示。以助進行而匡不逮。並祈飛函轉知商行店貫坊衆團體。一律照行。萬勿延誤。是幸是禱。耑此佈達。順頌時祺。夏歷四月二十二日通啟。

（完）

■三路入粵之戰雲

昨接長沙友人快訊。述廣東戰局。不日有大規模之發展。亟爲錄之如次。以餉讀者。其中關于軍事秘密者。自是不能披露。（兩云）吳佩孚對粵計畫。自去年夏間三江連環作戰之策無效後。即專倚任東江之陳軍。蓋以該軍將士。團體固結。久戰耐勞。百撓不屈。又爲桑梓所歡迎。厥後近郊一役。湘軍入粵。陳軍退出。局勢一變。於是吳氏知非三方進逼。仍難速成大功。遂有起用桂粵收拾湘兩種規模。其意始終以陳軍爲主體。湘粵桂爲偏師。此識洛吳決定之主張。而稍明時局者所同喻。比來林虎胃以三月奔走之成績。東江之陳。已宣告聯絡妥協。布置就緒。聞只候兵力集中潮安。分調三路。即行開始反攻。（因洪部多在漳故）至于北江之湘贛。洛吳極力僞以北洋打成一片。長驅卜粵。惟[illegible]午以自治二字。終不欲越境侵粵。貽人口實。惟有遂以犄角予以相當之援助。洛吳亦已諒解。遂仍委贛督蔡當此面。而以方本仁爲指揮。故連日南安信豐一帶。北軍調來集中者逾萬人。（並配予彈軍實甚夥）。、此間亦接得滇軍一師（據大報告）開動員令一下。兩三日即可直薄南雄。故以林北兩江現狀觀之。洛吳似已勝算。操。然猶微笑。獨是西江一隅。竟爲粵孫所算。桂陸方欲席捲蒼梧。突然政學系從中牽綫。使沈鴻英反顏附孫。舉兵入桂。以攪擾陸氏之馬首。至今不能出東國之外。洛吳自歎全盤棋局。布置一子。日前調和使者。相望於道。正欲早解沈陸之紛。勿礙三路並進之成議。乃至今尙其效未覩。昨得鄂中快訊。謂洛吳以粵省東北戰機已至。不能再事儒延。因一隅而誤大局。已議決命馬濟率北兵兩旅。由湘南直搗桂北。以武力制止沈陸之鬥。沈若歸于好。則[illegible]陸氏直下梧州。否則限以最短時間。與陸派將領。夾擊沈軍。掃除障碍。然後專應東北兩江云云。故馬氏昨由鄂返湘。即行忽匕出發。聞其前鋒一旅。二十日已行抵全州。距桂林不遠。（此間滇軍亦接有同樣報告並派兵堵截馬　預料北軍入桂之戰。必發于北軍入粵之先。由此可知洛吳攻粵。正如救火追亡。未肯一子放過。若聞三路軍鼓。當以何時作響。則聞最速當在兩星期間。最遲不出三星期外。此次爲吳佩孚圖粵最後之大舉。若此次不能入廣州。將來無希望。請廣州人靜聽槍炮之聲可也。

■東南兩路戰局之經過談

自東江水漲以來。聯軍形勢。已成祇可退守而不能進攻之局面。在粵軍則適得其反。觀北軍來軍事行動。實大有準備反攻之景象。日前龍崗方面。且已實行。猶是取道烏石巖。進逼深圳。駐守該處之黎鼎鑑部。見粵軍大隊撲來。登即向寶安方面退卻。大約深圳復落粵軍襲演進部之手。昨廣九火車僅開至平湖而止。駐平湖之黎部得聞深圳失守警耗。即將李朗站附近。鐵軌拆毀。並擬該處鐵橋兩守。以防粵軍再進。昨經急電韓告孫文。請速令石牌豫軍赴救。聞二十一日該軍已有四五百人向平湖前進。惟大隊仍駐石牌。未再移動。因關拔費未領到云。查該粵軍。出沒不常。飄蕩無定。是以聯軍防不勝防。得隨時乘瑕抵隙。向聯軍陣地襲擊。致一月之間。深圳兩失。且該隊粵軍。多屬該處土人。有機會可乘。即一呼而集。整隊撲攻。若聯軍勢大。又一鬨而散。蹤跡杳然。聯軍無從追擊。東江戰事一日未解決。則此種情形一日不消滅。不特龍岡附近爲然。凡東江境內莫不皆然。湘軍之大敗於河源。中路滇軍之不敢前進。亦均由於此。孫文觀此情狀。恆欲大舉進攻。或勝或敗。亦思得一解決。以免長此相持。昨已催迫楊希閔、范石生、胡思舜、劉震寰、等赶回前敵。以便指揮。並有決定親赴石龍督戰之說。大本營事務。交胡漢民代拆代行。昨二十二日胡已遷入士敏土廠居住。孫擬日間偕同楊等同赴石龍。促使彼等鄭可推諉云。鄭如楊等對於東江作戰任務。態度久已消極。許氏返粵。大倡排客軍之議。楊等方日夜會議。圖謀對待。謝廬道上。不時車馬臨門。殆因此故。情形如此。何暇顧及東江。預料亦僅者自僅。不去者自不去耳。孫文其奈若輩何。至聯軍日言以空。魚雷轟擊惠城。指日可破。二十日已有一具運往中路。聞尙有兩具。接續運去。查去年合滇桂等萬大軍。圍攻數月而不能克之惠城。而謂以二三炸彈之威力可以攻破之。寧非笑話。如是云云。料亦一種虛張聲勢。鎮靜軍心之手段耳。結果定必損於惠城也。南路軍事。據許崇智方面人言。許氏就職後。即揮兵進戰。前謂此次進攻。概耽較大兵力於羅聯。以作居中策應之用。然粵籍聯軍久經決定不與粵軍對壘。聞最近則更進一步。有加入粵軍。一致行動之消息。梁鴻楷所部兩團之去。卽其明證。說者謂許之聲言南攻。不過欲乘機派兵入羅。奪取西江地盤。所謂收拾兩路。固醉翁之意不在酒也。使推測果不謬。則恐兩路之戰事未開。而西江之干戈已起云。

◎承稅聲明

啟者新加坡牛車水嶺你街門牌廿一號即新恆美號小酒店原係董承時自創今因董承時將新恆美號小酒店禮仲牌並家器全盤轉稅與董光鑑經營若董承時從前有與街中各商號來往賬項揭借等情就此登報日起期限一禮拜內前來與董承時理會清楚如過期不到乃係自悮與承稅人董光鑑無干涉恐未週知特此佈聞

甲子年五月初六日　出
轉稅人　董承時
承稅人　董光鑑

●敬告知交

胡先情先生本坡玻璃後協春號之東主也平日賦性慈祥熱心公益久爲同儕人士所欽仰不幸日前因病逝世弟等得聞噩耗實深痛悼茲悉胡府擇於夏曆本月十四日（禮拜）上午十點鐘由胡府引暫厝於丹戎巴葛牛廟內候有便輪後運回籍原籍安葬弟等特代爲登報通知凡與胡君具有交誼者屆時請齊往執紼以表哀思是所切盼

蔣禮哲　薛武院　蔡儀卿　徐烈異
弟　蔡金雕　林國慶　陳潤吉　譚仲芳　仝啟
葉清水　邱幽眞　陳天降　鄭古悅

民國十三年六月　六日

華士靈藥油廣告

華士靈

此油實爲家庭日用必需品以敷治日間意外小事如刀傷等是也
治火傷刀傷擦傷皮膚小傷如遇咳嗽喉痛亦可用以敷治但於購買時務須認明罐上之華士靈四字商標以防假冒爲要

紐約　倫敦　門提阿　哥冰赫堅
支士鼓那製造公司謹佈

Trade Vaseline Mark
PETROLEUM JELLY

CHESEBROUGH MANUFACTURING COMPANY (Consolidated)
NEW YORK LONDON MONTREAL COPENHAGEN

英一千九百廿四一月三號　巳

藥油

先後天丸

此丸一治老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木夜溺頻多頭眩眼花速宜服之不特疾去而身強精神百倍且得步履輕健顏壯顏延年之益　一治小兒瘦弱多病不肯長成服之潛滋暗長極易長大培元固本智慧日生幼年根本受補到老康健　一治耳聾耳鳴聲息不聞無論新久老少均可使之服　一治無論陰虛氣虛血虛醫藥無功虛不受補之人若肯久服可保身體常康精神煥發行動耐勞寒冬手足不冷暑夏體不熱衛生者信而服之不老長生之訣何必舍此他求哉

服法每日三次每次服三粒

南洋總代理石叻吡嗹埧羅會豐商店

以鮮果子壓實漂乾燥其粉入即淵化味甘適口日用不可少之飲品全無耗費老少強弱均合飲用家常醫生介紹每治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭暈昏痛血輪不活遍身不適夜深不睡身有水濕風熱等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

ENO'S "FRUIT SALT"

真正噴氣

英一千九百廿四年一月十九號

英文(菓子鹽)及(以羅)等字是英京西以羅有限公司之註冊商標

滑機車油　機器工廠

LUBRICATING OILS　*FOR FACTORIES*

APC

G. E.
L. M. C. O.
M. C. O.
For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.), Ltd.,
(Incorporated in England.)

GE 輪軸油　LMCO 平均西油　MCO 機器油　汽輪油　彈油　平常車油

本公司製造各種車油均為市上之最優等及最省費者　亞細亞火油有限公司(在英備註冊)　英一千九百廿三年十二月廿七號

此上等牛乳乃由荷蘭一最豐足草料之牧畜場所養之牛所取出其中含有多量牛乳之凝結質凡各旅客及院中用以和茶或咖啡沖作飲料暨輪船上用作配置食品之用均無不宜且乳中並無細菌及各種微生蟲尤為嬰兒最適合最易消化之食料

英京醫學報對於此種罐詰牛乳曾賜以評語如下

考驗此乳(質)在最富之牛乳中皆有絲毫欠缺滋養之(質)

總代理處美隆洋行

晚報俱樂部

◎遺產捐欵慈善可風

黃亞福大善長遺產捐助本醫院經費銀五千大員正

已故初任本醫院正主席黃亞福翁生時爲富行仁力謀公益樂善不倦有口皆碑本醫院創始經營多藉其財與力爲桑梓謀幸福爲病儕計安全任勞任怨始有今日良美之效果三屬同人實深感戴永矢弗諼至其仙遊時猶不能忘情於病儕復遺囑捐此巨欵爲院中經費顯見翁之精神之靈魂無時不呵護我三屬儕輩也今其受托人敬承先人之志能踐其言洵不愧言行相顧善矣行見修德獲報作善降祥將來福蔭兒孫麻衍瓜瓞綿長正未可量也爰登報端以鳴謝悃

民國十三年五月三十日　廣惠肇方便留醫院全體幹事團謹啟

論壇

■中國今日應提倡的是何種文學（六）（熊裕芳）

新嫁娘　王建

（三日入廚下。洗手作羹湯。未諳姑食性。先遣小姑嘗。）

這首詩。描寫當新娘子的人。剛剛到婆家三天。就要到廚房裡去作工。恐所做的事。不得婆婆的歡心。故先遣小姑嘗。得小姑的同意。然後敢奉給婆婆　那種隨愼小心服事婆婆的心。都活現在詩中了。

黔省的歌謠

大月亮

（大月亮。小月亮。哥哥起來做木匠。嫂嫂起來舂糯米。妹妹起來織布匹。織得三丈二。拿把哥哥做被單。哥哥爲妹心不平。拿妹嫁在苦竹林。早晨食頓苦竹飯。夜晚食頓苦竹根。）

這首歌謠　是我做小孩子時同許多女孩子們在明月下唱的。但我那個時候。只喜唱李白的靜夜思。（牀前明月光。疑是地上霜。舉頭望明月。低頭思故鄉。）總不願意唱（大月亮……）伊們却非常的高興。到了現在。我還記得。也把伊寫出來。充個平民文學之數。我再讀了。才感到一種淒涼的景况。

天地

（天無三日晴。地無三尺平。）

我們由這兩句歌謠看起來。黔省是什麼氣候。是什麼地形。縱使不曾到個黔省的人讀了。也可由此推測個大概。

廣西的歌謠

（妹在大路哥在坡。想近妹身人又多。衣袖蓋口微微笑。一心要連妹姣娥。）

（四兩黃金怨命薄。月在天邊手難摩。妹今雖好是人婦。千兩黃金不到哥。）

（想妹要。時時想妹在心頭。今日想見嬌娥面。好比雲開見日頭。）

小說

（燕子飛過九重山。曹操帶兵下江南。久聞情哥名聲好。黃金買路也來玩。）

■社交公開試驗所（一）（張鳳）

新文學家著論立說。提倡男女社交公開。大聲疾呼。繼以痛哭流涕。不意竟然驚動了民國三十三年的政府。把這個問題列入國務會議的議程。經過表決。由內務部通飭各省縣市鄉。就地設立男女社交公開試驗所。所有一班老小食客。酒色人等。除了殘廢疾病。預先赴所報名。作爲例外。概應如期前往從事試驗。訂定章程。雇派專員司理所務。凡有經過三次試驗。毫不奏效者。認爲有意反抗。處以禁監之罪。應值規避者。輸決無赦。頓時聞風行雷厲。令到實施起來。

在一個小城中。那男女社交公開試驗所開始實行試驗的一天。有許多事情可述。

第一班　一個紳董太太和一個推小車底老頭子對試。紳董太太先開口說道。（嗳　你這麼大底年紀。還吃推車的飯麼。每天平均可得多少錢呢）。推車老頭兒回道。（咳—不瞞老太太說。老骨頭究竟不濟事了。每天平均賺上六七百個錢。不够一家四口底吃眼。）紳董太太道。（你如願意。到我家來帮傭罷。做做輕生活。或者省力些。）推車老頭兒合掌謝道。（有有　均口努。多蒙太太抬舉。感恩不盡。）監試員認爲滿意了。就發給了試驗憑證。讓他們回去。

第二班　一個綢緞莊上底老經理和一個鄉間少婦對試。鄉婦先開說道。（老先生—你是不是東街一爿綢緞莊上底老班。）老經理微道。（我不是老班。你什麼曉得底。）鄉婦道。（我們在上月裏進城。到你們莊上來。替我家小姑買幾件嫁時底衣料回去。見你這老先生正端坐在帳檯上呢。）老經理拈拈長鬚道。（你底那性倒很好。你家鄰近要辦什麼衣料時。還請介紹領來選看。我們莊上有一個九五扣底報酬。）鄉婦微笑道。（好—只是你們莊上的尺棺大些促了。）監試員認爲滿意了。就也發給了試驗憑證。教他們回去。

舊家庭寫眞

■風流冤孽之過來人—阿爽女士的癡語（五）（嘯公）

彼與余既有成約。雖夫死再嫁。亦世俗所恆有。但夫家門戶。頗有體面。此時不便啓齒。且有兒女之牽累。明夫尤不便。乃於是年秋。先返母家。與彼秀才紳士鄉中王密約。預爲布置。及冬初。於夫家託爲上廟拜神。將出門。兒女素嬌慾。必欲隨余行。予拒之不能。携之又不可。於時余身中已暗帶自己所用珍飾物。及錢幣。不得已。各與小洋數角。令歸且市物返。且市彼所最愛之物以畀之。兩小兒女乃歡躍。放余去。行時彼猶要余速返也。兒女之戀戀於余也如此。余乃決然捨之去。於心殊不忍。出門後。不覺心酸淚下。意欲復返。然愛兒女之心。終不能戰勝愛後夫之心。略一躊躇。則徑行。至江邊。彼予後夫—秀才紳士鄉中王。已如約而艤舟相待矣。彼見予至。即立船頭。扶予下舟中。彼此歡然無語。即命舟人啟碇　本欲至省城。乃故迂道。先往大良。大良者　順德縣城。欲避鄉人耳目。乃先迂道至此。至大良。是宵乃在舟中宿。余雖戀新歡。而夜靜時。回想小兒女日中身形。今夕不見予返家。不知若何啼哭而號叫。予心又大酸。淚下而嗚咽。予後夫秀才紳士鄉中王。見予如此。乃力慰予。予心乃愈酸。蓋骨肉之愛。本於天性。今遽離析。其傷感又何能已。彼既百方勸慰。而不能止余之悲。遂斥余爲不祥。余不得已。乃強爲歡笑。由是居大良數日。皆止於舟中。身覺甚困。不解幼時固常舟居。何以昔日不覺甚困。而今始覺也。旋偕抵省。隨予後夫到省城。暫寓泰來棧。翌日。予後夫秀才紳士鄉中王。入城裏雙門底（雙門底即今財政廳前惠濟北路。）得友介紹。租屋於聖賢里。此屋固全居分賃者。自佔正廳及一房。全居主人住偏廳。余隨後夫稱三奶。全居之女主人亦稱三奶。不解當時何以湊巧乃爾。但所居之里號聖賢。而余等之事。自問有愧聖賢所爲。然世間身居聖賢里域。而所爲之事。則大背聖賢者。或不止余等。且多甚於余等也。

浪漫談

■我之非非想（逢甲）

翹首仰望。杳渺無垠。苟有一極長之物。向天探之。得其止境。記其高度。洵趣事也。攬月爲燈。摘星爲球。裁雲霞爲衣裳。吸雨露爲漿。借霹靂爲炮火。天空中物。一一利用。不亦快哉。挾希馬拉亞山以超大西洋。御風而行。呼呼不已。是謂壯遊。是謂神勇。臨命終時。危在呼吸。憑藉權能。百般抵抗。誓不入鬼門關。閻羅老子。無可如何。强有力者。不當如是耶。地球六大洲。改作六大國。集合人類。分別部居。一曰男人國。一曰女人國。一曰大人國。一曰小人國。一曰老人國。一曰殘人國。各自隔絕。勝闢而治。趣甚。陰陽二氣。人鬼携手。可達冥語。可通書信。特闢奇境。以新耳目。同一人類。貧富貴賤。安危禍福。不宜判若霄壤。願消弭人世缺陷。使此種境地。一律平均。無稍差別。四萬萬同胞。熙熙乎共登春臺。何等快樂。黃泉路上。絡繹不已。人生百年。難免一死。倘死去已久之人。復生人世。風景不殊。舉目大異。我不知其對於家族對於親友。對於地方社會。作若何感想。弱肉強食。達於極點。冤冤相報。此理不爽。他日設由人食人。而進於畜食人。牛羊犬豕之屬。成羣結隊。將曩昔所受諸人類者。如法泡製。一一宰割。一一吞嚥。報仇宿冤。孽。可奈何。

詩界

■端陽雜感（林友願）

節到海外過端陽。客味偏濃角黍香。浴龍歸鶴湯鵲竹雨。懷鄉艾酒泛滄桑。命衣猶記亭中殿（余南航時歡漳州某長官特贈衣物因以誌感）。綵縷長思在故鄉。莫向舊翻悲劍鋏。江天驚風正飛揚。

朱廣蘭茶菸生油廣告

（請看一看）

茶烟生油　本號皆有
銷貨最多　著名許久
以何因緣　得人樂受
料足工精　是以適口
兼之待人　老實忠厚
有二價乎　對曰否否

▲各款紅烟

朱廣蘭大包一百四十包八兩紅烟每箱沽銀五十四元
朱廣蘭細包五百六十庄二兩紅烟每箱沽銀五十五元
朱廣蘭四兩二百八十包生切霧選每箱沽六十一元
朱廣蘭二兩五百六十包生切霧烟每箱沽六十五元
朱廣蘭大兩一百包生切霧烟每箱沽銀三十一元半
朱和生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀二十八元
朱和生二兩五百六十包紅烟每箱沽銀三十元
以上紅烟若在本坡沽出者每箱加稅十二元

▲各款名茶及生油價目

朱寶蘭二兩百六十四包龍嘜包種茶每箱十元半
朱廣香二兩百七十包種名茶每箱大元五角
朱寶蘭二兩八十三包包種茶每箱二元七角半
朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包一元六角
朱寶蘭八兩庄二百包普清選茶每箱四十四元
朱寶蘭一百斤天字頂普清選茶每箱五十五元
朱寶蘭一百斤地字普清選茶每箱四十三元
朱寶蘭一百六十包四兩清選茶每箱十三元
朱寶蘭一百六十包六安茶骨每箱十三元半
朱廣蘭送禮蓮心茶每箱二元七角半
朱寶蘭紙扇月嘜生油每百斤　二罇　四罇　八罇　十大罇　時價
朱永安從化生油　時價
本號電話一七八一
甲子年元月初一日
星架坡中街牌門三號朱廣蘭四啟

朱有蘭茶菸生油金線中國襍貨

人之飲食最素倫在乎適口悅目之品物與善料新足以會進身人之壽命與幸福本號特為注重故選之購以快僑胞之採辦焉茲約揭其特色如左

一曰紅菸　紅菸煙味濃美而韓鮮使君多吸定延年名經四海傳
二曰名茶　名茶選嫩葉兼幼芽解渴潤喉香於花盧仝應共誇
三曰生油　生油淨無滓裝罐頂貨美價廉供採求煎炒炸俱優
四曰土布　土布布色文雅兼朴素厚薄適宜且堅固中外徧銷路
五曰最好金線　金線顏色久不變此貨經特選環球皆欽羨
六曰鏡屏　鏡屏木花鳥形人物井樓亭兒已幸云青
七曰樫樓眞酸枝式樣時博局或琴棋皆宜

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽銀五十元
各兩二百八十包本號紅烟每箱沽銀五十元
六兩二百包本號紅烟每箱五十三元
二兩五百六十包本號紅烟每箱五十一元正
二兩四百廿包有蘭花生烟每箱四十元
二兩一百六十六包本號鹿嘜包種茶每箱沽銀十元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元
四兩一百六十包本號普清選茶每箱十元半
八兩庄百六十包本號普清選茶每箱二十元
一百斤散庄清選普茶每箱廿四元
一斤庄通等清選茶每包五角
注意新到以貝
有蘭大包一百四十包庄粗絲紅烟每箱五十元
有蘭小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱五十一元
運烟往外埠每箱加稅十二元
電話第八百三十九號
民國十三年四月一日

里氏華梨

朱古力

物質精美　每餅八塊

著名老牌　重復出市

馳名遠近商店皆知

發售處

大坡大馬路二百四十二號　紹昌公司
大坡山仔頂十二號　太興公司

民國十三年四月七日　啟

美女牌葡萄乾

第一補血妙品

英一千九百廿四年五月廿三號

A. Clouet & Company
新加坡經理

美國葡萄乾公司
上海廣東路三號

美女牌葡萄乾在歐美向有一種英文食譜烹飪方法有百餘種今為符合中國人口味特編中國食譜一冊專供　賜顧者之參考目下初版已發完又加印精美食譜十萬冊如蒙函索乞附郵票三分當即奉上一冊

葡萄乾麵包

做點心最佳

葡萄乾粥

可由唐人各大商店購買
緞吉羅怡公司謹啓

紫雪膏

●外科聖藥之神功妙用

▲下傷腐敗肉 一貼(?)

[illegible]

福建要聞

□廈門海軍之內部問題

▲商界反對海軍用斬刑
▲强用新銀毫之風潮

廈門通信。張毅始終不忘情於廈門。前者曾已言之矣。據昨晚由漳州來廈者言。張氏定於昨(七)日上午十時。在漳州就廈門鎮守使職。商會傳令各商店一律懸旗慶賀。頗形熱鬧。各酒館預定之賀筵。不下數百棹。惟來者起程時。尚在侵晨。未及目擊其就職之狀况耳。張氏曾於六日夜電此間海軍。要求移給廈門。詞極嚴厲。海軍中人。當然拒絕。惟海軍內部中。亦不無問題。讀者亦知楊砥中爲洛吳之參謀。而入閩統陸戰隊之事乎。楊素與楊樹莊不相能。去夏襲廈失敗。意見尤深。楊砥中傾向洛吳。而楊樹莊則傾向杜錫珪。杜與洛固居於反對地位者。故二楊關表面雖爲合作而實際已已判若鴻溝。海軍據廈。陸地之防守。陸戰隊任之。陸戰隊人數多於水兵。故廈門雖然在陸隊勢力之下。陸隊既傾向洛吳。對周蔭人張毅。均不表示惡感。以是臆造海隊之忌。內部暗潮頗烈。惟陸隊據肥沃之廈門。亦不願讓於張毅。僅賴此一點。意見相同。所以目前尚不遽至動搖也。

海軍入廈後。事事求見好於人民。廈門匪患。幾冠全國。台匪縱橫無忌。海軍至而匪焰之熾。仍不減於臧氏時代。陸戰隊團長馬坤。就戒嚴總指揮後。頗欲嚴治之。而又憚於日人之交涉。乃捕台匪中之所謂附匪派者三人。斬之於市。(附屬派非臺籍之土著。藉台人爲護符之行劫者。)廈門之不用梟首刑。已近二十年。一旦刑人於市。懸首通衢。外人多往拍照。於是引起商界之反感。以爲廈匪雖極嚴治。但不宜用此慘無人道之斬刑。全廈商界。因是發出宣言。其文云。(本月五日下午四時。有軍警多人提押罪犯二人。到外關帝廟執行斬決。一時商店閉門。行旅裹足。人心洶湧。秩序紊亂。查吾廈爲通商口岸。外人觀瞻所繫。此種非法處刑。自改革以來。已十三年。未聞見於社會矣。嚮當局意旨。或守刑人於市與衆共棄之古訓。藉此聊以示威。庶足儆戒羣衆。俾勿敢或犯。不知此種舉動。匪第與法相違。且按厥實際。並不足稍收懲肅効果。請析言之。查吾國刑律。明訂死刑用絞。并採獄內密行主義。即依懲治盜匪法。亦僅得用銃斃。並無有得囘睹清苛法執行斬決之規定。雖內地各處。有時聞有此非法苛刑。然在彼土匪式軍隊。何事不可爲。固不足責。而在中央任命正式官吏之管轄區域內。似不宜有此行動。考死刑特質。在對大惡不治徒。加以絕對淘汰。使其與人世隔離。不再爲害社會。其用意所在。在制裁罪犯。而不在威嚇羣衆。其執行也。宜於密行。而不宜於公開。且僅剝奪罪犯之生命。已足達處刑之目的。故不宜多與以苦痛。若必謂斬決之形。身首異處。較諸絞刑槍斃爲慘。則在罪犯。尤更知所畏懼。實屬不通之論。蓋就客觀的感情上言之。斬決槍斃。固不無輕重之分。而在罪犯自身。則均之死也。是以槍斃之刑。識者尚有非之者。而况此慘無人道之斬決。是予社會以不良印象者乎。况就歷史上加以觀察。叔季之世。政日刻。刑日苛。而民之作犯科者乃日以多。似亦可以恍然悟矣。商守以當局此舉。既足以影響市場營業。並足以養成殘忍風俗。且聞外人多以此資爲談助。遍電播影。分佈各處。尤與領事裁判權之收回。不無關係。因是不敢無一言以警告我當局。尚望當局加之意焉。)五月八日。

海軍抵廈門後。曾與商會商議月餉不決。楊樹莊乃將福州運來海軍自造之廣東十一年新毫洋。用以發餉。並以銀毫商會。請其通知各商店行用。商會允之而未通知各商。均由思明縣及警察廳出示。命商民一律通用。商人以新洋成色大低。且與此時代濫用自鑄毫洋。致令金融紊亂。小洋價跌大洋。由十一角九分跌至十二角四分。重以[illegible]充斥。商家不勝其苦。遂于今年一律改以大洋[illegible]。海軍之來。所挾之新毫洋。爲數在二十萬以上。商民行使。必至洋盤日跌。暗受損失。且恐釀商會之通告。因之拒不使用。錢業尤極反對。六日晚有海軍水兵數十人。至關帝廟前天厚布店購布。出新毫以付價。店夥拒收。致起衝突。水兵毆傷店夥二人。廁傷二人。店東係日籍。以電話通日警部。日警部偕同中國二區警察到場彈壓。亦無效果。事後陸戰隊團馬坤具函商會。謂已飭將滋事士兵。立予究辦。惟此項毫洋。既可完納稅。自無阻礙之處。相應函請貴會。轉知各商戶。即便行用。勿滋疑慮云云。商會接函後。即于七日通知各商。一律行用。但錢業仍拒絕收受。七日晚。有水兵數人。復向天原布店購貨。仍以新毫給價。並攙入其他雜色劣毫。店夥將雜色者檢出。要求掉換。水兵不允。又起衝突。是夜水兵集衆商舖。往圍該店。欲毆店夥。因戶閉不得入。即留店外。截斷交通。直至十時不散。是夜綢布商立召緊急會議。僉謂此種新毫。姑無論成色若何。錢莊既已拒收。何能强吾等獨用。若當局一味以武力壓迫。吾人只有罷業之一法。於是八日市上之綢布店。遂一律閉業矣。商會長見風潮擴大。於八日上午九時。赴海軍司令部磋議。結果當道派團部高官長陳[illegible]及思明縣知事王[illegible]同至商會。陳並賚楊樹莊致商會公函。(文云。逕啟者。查日來本埠商舖。往往因行用小洋之故。致與士兵齟齬。此種情況。由商先行自取。似屬未宜。樹莊到廈以還。方幸兵民相安。感情完好。嚮睹內顧。稍減煩憂。乃復以毫幣交易。迭生齟齬。口舌紛爭。釀成惡感。平情而論。曲直自有攸分。此次本軍首來。爲吾廈剷除大患。所需軍費既未見假手地方。復以餉糈不資。不獲已委曲別籌。特借省垣通用之式毫銀幣。運載來廈。藉資接濟。經查驗銀幣成色。實在六成以上。而市面時價。每角不過八十餘文。以本銀折算。亦略相等。斷無不足通行之理。且此項銀幣。散在士兵之手。幾數十萬角。已經各商舖收受流轉者。當自不尠。在勢萬難收回。目下如何。務請貴會迅速召集各錢莊。剴切勸諭。立予通過。錢業既無異同。各莊舖自無障礙矣。茲事關係大。惟希留意是荷。)於下午三時。由總商會召集各行商及綢布錢業等商開會。先由陳王報告此次行用省幣洋之苦衷。並謂此種末節。不應相持。致使軍民失和。請即日妥籌善法云云。當經各行詳細討論。旋即議決。凡成色在六成以上者。一律通用。並當場化驗。結果確有六成。即飭人鳴鑼通知全市角。並由商會用傳函通令全廈各商。)各途商市公鑒。敬啟者。八日午後集議。討論通用省幣式毫銀幣事。議決如下。將省幣式毫銀幣從出。角。以十化驗成色。以十毫作標本。然後由官廳佈告。此民項二角銀幣成色在六成以上者。依市情時價。一律通用。此後市面如有發現成色較低或式樣不同之二角銀幣。應由官廳澈底查究。并禁止軍民人等行用。以免混淆。而杜流弊。議决後并由各途商場化驗。此項新毫成色。確在六成以上。爲此仰各途商市民人等。一律通用。勿再拒絕推諉。致生枝節。特此布告。廈門總商會)於是此一場海軍行用新銀風潮。遂暫告結束。綢布商因九日國恥休業。聞將于十日復業。說者謂此次化驗公布。謂在六成以上者。不過執以示人之幣標耳。實際未必如是。恐以後糾紛尚多也。

□廈門海防捐改稱海防牌照局

廈門海防捐征收所。自鼎業店主吳某包辦後。征收雖極順手。然來往客商。殊目窒礙。茲聞見有海軍某團長之戚友王某。得某方之運動。向財政局領辦。并將防名改爲廈門海防捐牌照局。以保護行客及過渡商旅之艦帶。李及巨大物件者。則該局不負偵查之責任。果有此種辦法。人民尚見甘心。較之前此之强行徵收。及員役之無理取鬧者。誠爲民善云。

∧重修新嘉坡福州會館承諸同鄉惠交來捐欵芳名列下

(恕不稱呼)

林乾增二百元 楊以燦一百元 鄭養德一百元
林榮森一百元 周學杞六十元 林俊興六十元

徐學珠六十元 阮光錫五十元 李家炳五十元
金福照五十元 林福標五十元 鄭禧生五十元
趙廷桂五十元 葉龍卿五十元 齊榮昌五十元
吳幼棋五十元 陳六水五十元 林爵謀三十元
陳子巖三十元 朱基騰三十元 鄭大妹三十元
王美勝三十元 鄭允庚三十元 陳譽帆三十元
袁田善三十元 施[illegible]三十元
葉木土三十元 林麻蓮三十元 陳大官二十元
黃懋楚二十元 陳國良二十元 陳依金十五元
振興號二十元 楊祥春十五元

福建興十五元
林錦學十元 林象秋十元 林財添十元 馮依七十元
陳維富十元 陳承梅十元 程振灼十元 陳振貢十元
陳依學十元 王承泉十元 陳光緣十元 春記號十元
張三弟十元 林五弟十元 鮭記號十元 鄭大學十元
劉彭珠十元 和昌號十元 陳發誼十元 陳依登十元
林玉春十元 林光祿十元 林鴻品十元 陳寶標十元
張儲奇十元 福茂看十元 福鑾和十元 林旬蘇十元
韓長尉十元 林承弟十元 陳品官十元 林通官十元
謝智氣十元 林潤鑾十元
福振前八元 林炎振五元 洪倪弟五元 廖亞四五元
韓秋官五元 史錦錦五元 林猶壁五元 陳木弟五元
張開嘴五元 周休三五元 戴逃培五元 陳興化五元
王炒彩五元 吳熱表四元 張御[illegible]四元
趙紅弟四元 陳來嫡三元 行金不三元 林大弟三元
程寶啟三元 吳苟海三元 陳備[illegible]三元 程章炳三元
林喜官三元 林西惠三元 關雲[illegible]三元 郭上寶三元
葉日銓二元
李仁官二元 洪菊山二元 吳荀官二元 嚴坤顯二元
施和懸二元 周休四二元 黃良銀二元 張雲作二元
黃五司二元 倪看弟二元 倪和院二元 陳長錢二元
李妹妹二元 林休弟二元 楊炎官二元 吳紹[illegible]二元
蔡雲官二元 李休先二元 吳健伙二元 裴玉弟二元
楊休貝二元 葉雲彬二元 邱秋庚二元 林大弟二元
林從徙二元 林木木二元 郭秀聚二元 林木康二元
林桂官二元 林依梓二元 葉森官二元 林聯同二元
黃寧[illegible]二元 趙紹鎰一元 林三貞二元 林友謙二元
陳細嫩二元 周爲升二元 林肴弟二元 林禮德二元
周坪[illegible]二元 吳金哥二元 黃妹官二元 陳長汗二元
陳鳳鳳二元 吳和和二元 楊雲頭二元 薛勳松二元
張休七二元 鄭品爲二元 楊也忠二元 倪坤椎二元
黃開順二元 王仁弟二元 鄭金旺二元 徐紉毫二元
陳弟弟二元 林休康二元 徐烏登二元 林佳佳二元
詹壯[illegible]二元 黃豬司二元 鄭乃嫩二元 鄭承滿二元
陳依顯二元 王和[illegible]二元 吳少鄉二元 徐弟官二元
木同兩二元 張休二二元 楊妹妹二元
李四妹一元 林謝弟一元 林漢[illegible]一元 鄭依佬一元
王金官一元 徐細細一元 林木川一元 陳模模一元
林正友一元 陳掛弟一元 陳福鑾一元 鄭錦江一元
鄭必茂一元 林木錦一元
王休有一元 生田一元 吳休曲一元 陳妹仔一元
楊潔[illegible]一元 王曾[illegible]一元 楊木弟一元 金蓮水一元
王十一一元 陳細弟一元 吳德魁一元 潘壯壁一元
林秉炒一元 程騰飛一元 黃三貴一元 陳陂栂一元
趙依璧一元 麥吉弟一元 陳天鵬一元

再如有遺漏錯誤請予指出更正至未曾捐諧同鄉
自當派員向各熱心勸捐此告
凡經捐之欵有已交未清者恕交清後登報徵信
現暫未列入希速寄交此啟

新嘉坡福州會館幹事部啟

民國十三年四月廿二日

衛安公司

各商埠店均有寄售

衛保公司所製之治蚊香完全中國藥料能使蚊虫立斃並能銷滅各種微生虫類實乃日用衛生之要品也完全國貨物美價廉愛國諸君熱心振興土貨請嘗試之

叻石叻街衛安公司總代理

施林氏 神效除痰止咳水

君患咳嗽請我診脈 我勸你不服藥 可往石叻衿柏街衛安公司買施林氏除痰止咳水服便得 不論寒熱新久諸咳嗽 即服即止 的確第一 各埠藥房商店均有代售

新濟世藥局

註册 商標

天下馳名氣痛唯一聖藥

氣痛靈丹

東華電滙

中醫師…… 監製

謹將丸功用列左

治心氣肚痛胃脘疼痛
治肝鬱氣滯兩脇常痛
治食滯胸痛血滯肚痛
治婦女經前期後肚痛
治小腸氣痛膀胱濕熱
治食滯不消肚腹不快
治鬱怒心翳或悶或嘔
治腎經濕熱腰骨疼痛
治氣喘氣逆痰涎壅或
治濕氣下墜兩腳腫痛

凡患以上各症一服立刻見功確有起死回生之功惠民此丸人已名揚海外无須細詳其妙

每樽一毫半 每打一元八 …相宜

總代理 叻柏街 衛安公司

◆注意◆

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十號此佈

英一千九百廿四年九月十五號

HOOGLANDT & CO.

INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

O. K. CEMENT.

◎招來廣告

此士敏土是於歐洲製造極合熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也 此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概 諸翁光顧請向下列之英文商行接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

一千九百廿四年三月二十七號

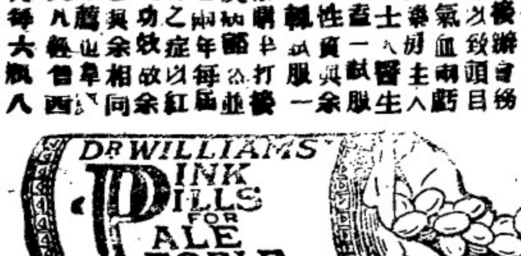
Sole Importers

THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE.

頭目暈眩腰背酸痛

韋廉士大醫生紅色補丸調補其氣血使身體強壯得養治愈矣

切勿受人之欺騙以爲腰痛即是腎症也然而往往腰背酸痛者係腦筋衰殘之故也其療治之法即須補其氣血使腦筋有力即得全愈矣就逐日各埠重要之新聞報上所刊而觀之知天下各處治愈者感激韋廉士大醫生紅色補丸確有補血健腦之奇功即如江西浣州中國紅十字會鄱陽分會會長蔣士榮先生之證書亦可爲確據矣其來函云余素體衰弱侵寒胃逆作嘔腹痛泄瀉得滋養調攝適宜幸無大患迨至民國八年後辦理會務致謀勞操勞過甚以致頭目昏眩腰背酸痛知係氣血兩虧之故遂赴中洲藥房主人汪君天賜相攜韋廉士醫生紅色補丸二瓶余查一試服敘會醫員亦稱是丸性質與余患症服之最爲有益遂服一瓶即見微效吟服兩瓶打樣連吞服藥漸愈疾病全除精神日見肥碩近兩年每屆冬燥咳嗽失聲之症以紅色清導丸服之亦見功效故余對於男女老幼之患與余相同各症者莫不竭力舉薦也韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內



衛生小書奉送

如欲索取無分男女及小孩均有衛生小書奉送即需寄一明信片至以上所列地址原班郵送一份可也

旅行必備

凡旅客無分舟車臨行之時必備紅色清導丸一瓶於手提囊中爲要因旅客往往因改變水土或飲食起居改常致患大便失時或舟車昏眩之患大便秘結也紅色清導丸功能平肝潤腸專治大便秘結 疾病頭痛 肝火上升 頭昏嘔吐 能使口氣清潔 皮膚光澤且治痔症痛苦可免痢疾腹瀉之患江蘇無錫北塘張兆生世醫來函云紅色清導丸爲邪滌磁合製精良以少擊衆性質純和頗著奇功誠環球第一真藥也用敢介紹以申信仰之忱紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也郵力在內每六瓶三元

啟者本號開辦暹境內隆興棧火礱所出之青鳳標米向已馳名遐近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名數製成顆粒既屬圓勻色澤又極淨潔而且香甘可口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來僅由十八間與祥和一家經理并無分託他人兹更精益求精嚴選剔以期無負諸君之雅愛爰特將青鳳商標向當地政府註册登明兹報俾得週知但恐有射利之徒以僞亂真或僞作本棧商標以圖朦混本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式刊明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究猶 諸君子得知其僞所在前來報明引證功必不吝重酬合併聲明各宜自顧特此預告

暹京隆興棧大礱叻代表王會圖謹啟

民國十二年四月廿九日

實業欄

實業救國

○華商紗廠之現狀及紗業之近況（三）

四．近年來紗價感受棉貴之影響　棉花爲紗廠惟一之原卜。。近數年來。棉價高昂。。紗價低落。。紗廠廠家。。製紗不敷成本。。虧耗不貲。。倒閉停工者頻聞。。調查考其原因。關於棉貴者凡三。。（一）近年紗錠增加。。而棉產不見豐收。。供求之數。。不能相劑於平。。（二）政局不靖。土匪蜂起。內地棉農。運棉出售。既多困難。。携帶歸家。。尤多危險。。以致存棉不售。心存觀望。各口岸之棉花。來源遂形減少。。（三）運送棉花。。途經軍隊。。雖已完厘稅。。仍須任意加征。。背稅重重。。成本日昂。。有此三因。。雖棉之價格遂日高。關於紗賤者亦凡三。。（一）日本紗輸入我國者日多。。供給過剩。。上海紗號。。每將日本之三品爲進籌。日本氣象不佳。。則中國紗市亦難起色。。（二）內亂頻仍。。土匪橫行。。內地紗號。。均不敢放手進貨。。棉紗遂不易暢消內地（三）即使內地稍有銷路。。日本紗既蜂湧而至。。在華日廠。。又盡力開出現貨或期貨。。買者爲數少。。而售者爲數多。。有此三因。。紗價遂日趨低落。。遂釀成棉貴紗賤之現象。。此種現象。。不獨我國爲然。。即歐美日本各國。。亦莫不有此現象。。惟我國所受之影響。較各國爲尤甚。。蓋各國紗廠。。具有精密之統計。雄厚之資財。。於新花上市時。。按其資力而收儲一年中用棉之量。。若日本各紗廠。。除資本薄弱之數小廠外。。於現在棉市混亂之中。。仍能獲優厚之利益。。此其證也。。我國廠家則否。因資財之不充。。不能積儲多量之棉。。甚至購現花而售現紗。。則若近來之市價。。未有不虧本者。。以致虧蝕倒閉者。。時有所聞。。我國紗廠之失敗。。一致於斯。。莫非受棉貴紗賤之影響也。。

○外蒙古之商業（三）

百貨大商店。。每年運回外蒙各汗親王用代現狀償債之牲畜。。以數十萬計。。牛羊駱駝。千百成羣。。自烏里雅蘇台至歸化城。。絡繹於道。第二類商人。設有貨棧。。爲他埠出口商與本地商人之居間者。。貨物成交。。悉取用金。。係一種代理商人。。第三類爲本地商人。。向代理商批購大宗貨物。。如米．茶．麵粉．布疋等。。而轉售之各地。。第四類爲農民與菜園老圃。。以地之所產。。供蒙民之需。。條外蒙人民。。大半仍操游牧生涯。。種植之法。。猶未知也。。

○世界經濟上糖之地位（五）

祕魯　一九一三年之輸出額約十六萬噸。。其中百分之五十以上輸於智利。。百分之四十輸於英國。。。一九二○年輸出之數則增至三十萬噸。。智利英國各得十分之三。。美國得十分之二。。世界戰爭以前。德國年輸出糖一百二十萬噸以上。。其中百分之七十五輸於英國。。此外奧俄比荷諸國亦頗有輸出。。一九二○年則德奧俄三國之糖貿易完全斷絕。。僅比國淨輸出一萬噸。。荷蘭淨輸出四萬噸耳。。（大抵運往德國）

○日本經濟前途悲觀（一）

▲本年貿易聯盟勝利
▲輸入超過輸出甚鉅

字林西報東京通信云。。日本經濟界與金融界對於國內經濟現狀。。較之美國移民問題。及總選舉結果。。尤感痛苦。。據官中之計算。四月份日本對外貿易。輸入超過輸出一萬客六百萬日金。。致使本年正月後。。輸入超過輸出總數達五萬八千三百八十二萬日金之鉅。此種不利現象。。爲日本商業史上從來所未有。。且不但此種現象、從前商業不利。。相當期間所未見。。將來出口商業之趨勢。。仍將衰微。。

紡織品。爲日本出口貨之大宗。顧過去數月之中。棉花進口。。較之去年下半年。。尤爲不振。出口勢必受其影響。。因此商人對於出口業之前途。。均慓慄危懼。惟在四月杪。入口貨物之價值。。已見跌減。。略見佳徵。向來日本商業現象。每年下半年六個月。。出口商業。。乃獲優利之結果。。上半年六個月之商業。常不利於本國。。而下半年之勝利。。亦足補上半年之損失。。惟本年輸入超過輸出之額。。爲數太鉅。。四月之後。。已將近六萬萬元之譜。。較之往日商業不利年分之輸入超過輸出數。。計達四倍之鉅。則欲求本年下半年。輸出超過數足與之和抵。殊少希望。現在各方面。均提倡人民節儉。。最近橫濱正金銀行副行長。。曾亦有此種主張。。謂荷非人民捨棄非必需物品勿購。。藉以積富而謀整頓。國家經濟地位。。則無論政府採何種手段。。殊不能使經濟得恢復希望中之狀態云云。。惟日本市上各商店。。今多充滿外貨。。大商店中。。自晨至夜。。顧客仍川流不息。在目下一時。一般人民。。尙未至不能購用外貨地步。。日金價值。。日本各方。。多預備其再行跌落。。惟日本銀行於市上所發紗票。有充分之準備。。足以應付。。錢價即跌。當決不至如俄德幣之情形也。。此日金跌價。。並非因其幣制信用受損。。實以其輸入輸出相懸過多之故。。至輸入過多。。一則由於震災。。二則亦因人民於歐戰之時以金錢易得。。沾染奢侈之習。。愛用外貨云。。

○一九二四年四月份英屬馬來半島貨物輸出入口之概況

（五）硬莪（粉及粒）

▲輸出

輸出地	量額（擔）	價額（元）
英國	二．八六四	三三七．九一七
英屬北婆羅洲	百分之二五	五二
沙勝越	二	一七○
麻打拉斯	七九	八．四七四
加爾吉打	三	三○○
孟買	四四八	四六．四一七
錫蘭	一	二○五
香港	八	一．○六八
加拿大	五	九一九
澳大利亞	二	二四六
新西蘭	二	二五四
士耳其	一五○	一九．○七九
丹麥	三六五	四二．四四○
法國	二○○	二○．九○八
德國	三五	五．四九三
意大利	三二六	三四．九四七
西班牙	一○○	一○．五○二
美國	四七四	五二．一八七
日本	三○八	三○．五六八
中國	五	六四○
安南	八	二．二二四
荷屬東印度	二	四○四
統計	五．三八八	六○五．四一四

新加坡中華書局經售　文明書局新書

▷注意◁

子厚文　角半
王介甫文　角半
梅伯言文　二角半
姚姬傳文　二角
曾子固文　角半
歸震川文　壹角
蘇東坡文　四角
韓昌黎文　四角
曾滌生文　角半
歐陽修文　二角

音注李太白詩　一角半
音注白樂天詩　一角半
音注王孟詩　一角半
音注韋柳詩　一角
音注二蘇文　二角半
白話書信範本　四角
白話商界尺牘　四角
普通寫信法　一元
工人寫信法　三角半
寫便條法　二角

青年衛生必讀　角半
美國海軍史　八角
最新國藝法　二角半
家庭常識 一八　三角
風琴戲曲譜　五角
相人秘訣法　角半
宋朝詩的小說　二角半
戲曲大全　三元二
柳公權玄秘塔　一角
中國文正字帖　一角

星洲大馬路中華書局啟
CHUNG HWA BOOK CO.,
103 South Bridge Road, Singapore.
民國十二年九月八日

○危難遇救記

寓小坡某鐘店樓上有一女子係某华仔之藤閫新花也正值春雨如膏間落紅之時被狂蜂亂刺忽然下部疼痛兩腸抽搐氣逆胸翻危在旦夕先時在华仔邊請多醫診看護勿到叻亦然幸其母與留醫院分局看護婦相識此婦見吾曾愈一臨危少婦因是屬吾醫之式劑而愈丹雅百家共知客棧斜對面圖書處車衣店東之妻銳意腹痛頭昏按脈未完即脫手叫痛知覺昏迷兩劑而愈金梯周昌記馬道之妻在病完經已失口半夜邀吾診治戢五天而愈大馬路吊橋頭側馬邊瑞成陳君照岩同某君患極重之喘血診症亦不能起坐三劑即愈

飲酒吸烟人確要注意　調胃丹

吸烟人之病常有腸胃受鴉片所飲消化力弱大便艱澀以致變生百病或不眠或血暈若飲酒則兼濕傷等症難治天服一次微瀉的調胃丹二粒則白病減除確係烟鬼客常用之藥實此丹不寒不燥和平老少皆合專治皮膚血熱頭痛牙痛遍身困倦劍病非病易起怔怒花柳未清等症驗但式角可作六大用

破天荒空前未有的內外科聖藥

市上所謂能治內外科之藥不知凡幾大概非偏於治內則偏於治外求其如黃金油之能內外兼治以作旅行或家庭之防備藥者尤其難其所以長於外科而不善治內者皆由外科之藥多烈或含毒質之品所以對於治內不但不能取效而且有損於治內必係辛散消滯之和平藥居多以此等藥治外科的瘡癩久何濟於事此黃金油之所以爲破天荒之內外科聖藥也此油係得製藥之秘法且又不寒不燥諸君若常存此油於家縱遇身體不暢或皮膚作痛作癢即用此油或搽或食自能輕重病化無偏無此油貨便利常備輕視患情懶治理之故以致誤事殊爲可惜況且所費無多幸諸身之藥實也此油專治皮膚癬癩膿風牙癢嘔吐牙痛花柳毒瘡價二角半四角限拾五仙鐘止牙痛嘔吐肚痛但牙痛須先服頭痛散助力須搽此油於牙肉

頭痛散限半點見功

此散專治頭痛兼治牙痛氣痛眼痛喉痛不寒不燥用過包讚買藥時至緊聲明買某奇可底頭痛散每包八占

代賣處

金鰤大馬路德壽樓　長春堂　鶴仔街裕安堂　吊橋頭古友軒　漆木街協益　吉寧街萬泰和　德生棧　保滋堂　余仁生　衛安公司　二馬路　廣同春　太和堂　培元堂　小坡美芝律瓊　源豐　丹絨巴葛　張春和堂　牛車水福安棧

葉奇可專醫內傷痰火咳嗆兒科產後

舖在海山街四拾六號

本店有眞正紅花油白樹油發客價值公平不買假貨

民國十一年十月四日　啟

○匯票行情一覽表

匯香港銀行牌	一百元貼銀行	四元五
又 銀行兌現銀票	一百元貼銀行	四元二五
匯汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	三元五
匯廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	二元六二五
又 銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元二五
匯福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	三元
又 銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元八七五
匯安南銀行掛牌	一百元貼銀行	四元五
又 銀行兌現銀票	一百元貼銀行	四元二五
又 銀行買現銀票	一百元貼銀行	四元
匯上海銀行掛牌	一百元值	六十九兩二五
又 銀行兌現銀票	一百元值	六十九兩
又 銀行買現銀票	一百元值	六十八兩七五
匯呂宋銀行掛牌	一百元值	平
又 期票三十天兌	一百元值	平
匯星架坡銀行掛牌	一百銀值	七十九元六二五
又 銀紙兌出	一百銀值	八十一元六二五
匯仲光票行掛牌	一百元值	一百六十四盾
又 期票三十天兌	一百元值	一百六十六盾
匯泗呂勝銀行掛牌	一百元值	一百六十四盾
又 期票三十天兌	一百元值	一百六十六盾
匯萬隆銀行掛牌	一百元值	一百六十四盾
又 期票三十天兌	一百元值	一百六十六盾
匯錫蘭納行掛牌	一百元值	四十九元八七五
又 期票三十天兌	一百元值	五十一元八七五
匯[illegible]銀行掛牌	每元值	二司令三扁五三一一
匯加剌吉打銀行掛牌	一百元值	一百六十三盾七五
又 期票三十天兌	一百元值	一百六十五盾七五
▲印度盾▼	一百盾值	六十元九七五
匯望[illegible]銀行掛牌	一百元值	壹百六十三盾七五
又 期票三十天兌	一百元值	壹百六十五盾七五
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲叻 字▼	每百少銀	二角半
匯加勝吧銀行掛牌	一百元值	壹百三十九盾二五
又 期票十天兌	一百元值	壹百四十一盾二五
▲爪 哇 盾▼	一百元值	七十一盾八一
匯泗水銀行掛牌	一百元值	一百三十九盾二五
又 期票三十天兌	一百元值	壹百四十一盾二五
匯三吧壟銀行掛牌	一百元值	壹百三十九盾
又 期票三十天兌	一百元值	一百四十一盾
匯英國現銀票(易申	每元值	二司令四扁一三二
又 期票三十天兌	每元值	二司令四扁一三二
金葉每重量		七十二元二四
金盾每個		九元九
▲銀價表		三十五扁
首土庫		一百零九元

◆輪船入口◆

隆乃	由安南	十一到	通合號
施耶	由巨港	十一到	麟盛號
鳳鎮	由沙勞越	十一到	順發號
瑞華	由丁加奴	十一到	瑞豐盛
金和美	由新及	十一到	成茂號
環州	由汕頭 轉往香港 汕頭 廈門	十一到	棉示必洋行
眷盛珍	由望加麗	十一到	和圖公司
豐盛	由檳城 轉往香港 汕頭 廈門	十一到	和豐公司
廣順隆	由麻坡	十一到	南洋代理
萬發興	由麻坡	十一到	順局公司
嘛礁下利	由棉蘭	十二到	和圖公司
坤豐	由坤甸	十三到	同益號
堅打	由檳城	十三到	實得力洋行
里怡盛士	由三嗎鄰那	十三到	和圖公司
嘮勞礁	由甘嗎挽	十三到	恒生號
福順美	由英得宜利	十三到	和益公司
萬松美	由北干脊檳	十三到	張順美
法國郵船	由香港 轉往安南	十三到	英國公司
丹打嗎加	由仲光 轉往香港 廈門 汕頭	十四到	義利洋行
沙士頓	由仲光 轉往香港 汕頭 廈門	十七到	暢浩公司

▲輪船出口▽

▲陰五月十一日禮拜四輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
萬高倫	午十一點	往棉蘭 檳榔嶼	和蘭公司
夢呀勝惹	下午一點	往班年 丹戎脊厘 棉蘭	和蘭公司
加立蘇	下午一點	往坡德申 吉礁港口	實的力洋行
福美	下午三點	往脊株吧轄	成興號
福榮源	下午四點	往勿里洞 檳港 勿里洞 加勝吧	協榮號
萬保源	下午四點	往泗水	協榮號

▲陰五月十二日禮拜五輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
豐德	上午九點	往浮羅庶宜	和豐公司
鳳鎮	下午二點	往砂勞越 吾敏	順發號
廣生	下午二點	往香港 上海 日本 駁信往美 加拿大 咧合衆國	眞實得洋行

○各貨行情一覽

暹椒烏椒上	一十四元
又 中	十弍元
老椒烏椒上	一十四元
又 冇	一十一元大
砂嘮越白椒上	弍十七元二五
又 烏椒上	一十三元五
柔佛烏椒上	一十[illegible]元
又 中	一十三元五
坤甸白椒上	二十七元
又 烏椒上	一十三元
日 椒	二十一元五
本坡烏上	十五元五
椒 行	十五元五
椒 上	二十五元五
又烏椒上	一十四元五
一號稈千	十一元
二號稈千	十元七五
三號稈千	十元
本坡麵粉上	五元大五
又粉上	五元五
暹坡硬麥粉上	五元五
又 中	五元二伍
暹國硬麥粉上	伍元
中 粒	十弍元二五
幼 粉	十弍元
幼 [illegible]	十元七五
一號荷蘭乳	三角五占五
一號白燕乳	三角六占
二號鷹花乳	三角二占五
三號鷹花	三角零五
甩那蘇底上	三角零五
一號光片	三角五占
二號光片	三角四占
一號赤甘蔗糖價	二十元
二號赤甘蔗糖價	三十三元五
三號赤甘蔗	二十三元
烏甘蔗行價	十三元七
又甘蔗土車出	十三元五
昔二號粗花糖每担	十元
二六號粗花糖每担	十元七五
四十四號幼花糖每担	十一七五
本坡[illegible]椰油小罐	三十一元五
又 番 砂 庄	二十八元二
本坡大[illegible]土油每箱	四元九
獅標土油每箱	五元大
日標土油每箱	五元二
鷹標土油每箱	五元二
虎標土油每箱	五元二
鹿標土油每箱	五元三大
王帽標土油每箱	五元二
龍標土油每箱	五元三六
鶴標土油每箱	五元七四
青 鹽 江 沙	弍角弍占
暹糯白片每擔	二角
坤甸單兒羅冬上	十元七五
又 藉 箱	十元
勝越兒羅冬上	十元五
又 藉 箱	九元五
巨港單兒羅冬上	十一元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十大元
二號赤牛皮每担	四十七元
一號鹿皮每担	五十八元
一號[illegible]皮每担	五十二元
水牛角每担	三十二元

香港楊耀宗

馳名花柳聖藥

本號易藥各症丸藥始創在南洋各埠託會豐商店閒世廿餘年各埠同胞遠近皆知藥性純和不燥無斷種之弊誠救世之良藥願者請留意焉

第一洩毒丸 專治入

骨痛水 專治傳染毒入筋骨

硃珀膏 此膏專治外科各症

埋口散 此散中西妙藥專治外科大小瘡症頑爛各症

除毒水 此水專治外科各症

鮮藥水 此藥水用石化

不憂丸 每樽二角

理腎丸 每樽六角

化毒膠 本堂精選上等藥料

民國十一年一月二

石叻庇能太金　叻保平保

會豐商店批發

元澤堂

本藥四大特色

花柳聖藥

(一)功效神速　藥力醇厚、一日已見效、服後并無痛苦、凡花柳遠年近日輕重各症、無不就効、

(二)不陰不瀉　以藥力除其毒質、及培其元氣、不獨不陰不瀉、兼能治誤服他家丸藥陰毒者、

(三)預防花柳　凡涉足花叢者、鮮不蒙其毒、故多有先行購服、以備不虞、咸稱之為花界保險、

(四)價值低廉　花柳丸、每瓶七角、計九十服、可用五日、白濁丸、每瓶六角、計十二服、可用六日、

元澤堂主人李潤生謹識

拔毒藥膏　瘋癲藥丸

生肌藥膏　癬癩藥膏

婦科藥丸　清補瀉丸

石叻庇能坡埠　會豐商總批發

十二年一月二

伍巧泉

爛肉膏

朝搽晚愈

在星架坡　衛安公司總代理處　松柏街七號

寶善堂

萬應眼科丸

珠寶退翳眼散

安寶丹

保產安胎

調經種子

衛安公司總代理

衛安公司

遷往松柏街門牌七號

五洲